



## Compra un ataúd para él y muere del susto su mujer

Teruel, 29.—Una broma ha tenido como fatal desenlace la muerte de Celestina Franco Marzo, en el pueblo de Fuenferrada. Hace días, su esposo, Fernando Asensio Julián, de 58 años, llegó a su domicilio cargado con un ataúd. Ante la extrañeza de su esposa, dijo que lo había comprado para cuando se muriese y, metiéndose en él, agregó que iba a probarlo para ver si era de sus medidas. Celestina sufrió una tremenda impresión que, al parecer, le recrudeció la enfermedad cardíaca que padecía, y días más tarde, al ir al campo sobre una burra, sufrió un colapso, del que falleció en pleno camino.—Cifra.

## PINAY SE OPONE A LA RECONCILIACION OCCIDENTAL CON RUSIA

### Si ello va a significar la disolución del Pacto Atlántico y la retirada de las fuerzas americanas de Europa

#### Abogó por el ingreso en la ONU de países que injustamente no han sido admitidos

Sede de las Naciones Unidas, 29. El ministro francés de Asuntos Exteriores, Antoine Pinay, se ha pronunciado contra la reconciliación occidental con Rusia si esto va a significar la disolución del Pacto Atlántico y la retirada de las fuerzas americanas de Europa.

Pinay pronunció su anunciado discurso ante la Asamblea General de las Naciones Unidas y dijo que "Rusia está equivocada cuando al atacar al Pacto del Atlántico basa su propaganda en la eliminación de lo que equivocadamente llama "bases extranjeras" que haya sido impuesta a ningún Estado dentro de la

Organización del Atlántico Norte. Yo solamente conozco medios de defensa que se han organizado en común, libre y voluntariamente, para el servicio de un sencillo ideal: el de la paz".

El ministro de Asuntos Exteriores francés se refirió seguidamente a la política de reconciliación Este-Oeste, y dijo: "Debe darse franca y abiertamente: Si esto va a significar la disolución del Pacto Atlántico y la marcha de las fuerzas norteamericanas de Europa, entonces Francia se opone resueltamente a esta política".

Pinay expresó la firme postura de Francia contra la política de la Unión Soviética respecto a Alemania y declaró que el Gobierno de Bonn es el "único Gobierno de Alemania elegido democráticamente".

"La división de Alemania —dijo— constituye, en el mismo corazón de Europa, un factor permanente de inseguridad e insistir sobre este hecho sería superfluo. La división constante de Alemania sólo producirá, al correr del tiempo, complicaciones del problema. La división de Alemania es más que una injusticia; es un error".

Se refirió a continuación a la posibilidad de un restablecimiento progresivo de la unidad por medio de mayores contactos entre la República federal alemana y la República oriental, y expresó su temor de que "esta teoría de las dos Alemaniase no puede llevar más que a un punto muerto".

"Por su parte —dijo Pinay—, el Gobierno francés no conoce más que un Gobierno democráticamente elegido en Alemania: el de la República federal, y no considera posible poner en igualdad de condiciones a un Gobierno legal con unas autoridades "de facto".

El ministro de Asuntos Exteriores francés habló también sobre los siguientes puntos:

ESPIRITU DE GINEBRA

"Estamos dispuestos —dijo— a consolidar en Ginebra, en las reuniones de octubre, el espíritu que se creó en la Conferencia de junio de los cuatro jefes de Gobierno. La cuestión es establecer la paz entre las naciones con una confianza mutua (Pasa a la página cuarta.)"

## PARAGUAY NIEGA EL ASILO POLITICO A PERON

### Parece que por redactar a bordo del cañonero un mensaje al pueblo argentino, violando la doctrina de hospitalidad



Triunfal recibimiento a Franco en Barcelona

BARCELONA.—Su Excelencia el Jefe del Estado, acompañado del alcalde de la ciudad, señor Simarro, y escoltado por la guardia mora, a su paso por la Plaza de España, camino del Palacio de Pedralbes, momentos después de su llegada a esta capital.—(Foto Cifra Gráfica.)

## Es posible que salga para la Alemania occidental

Buenos Aires, 29.—Han terminado las negociaciones entre Argentina y Paraguay acerca del salvoconducto para el expresidente Perón. Este se trasladará a un hidroavión desde el cañonero "Paraguay" hoy para marchar a su exilio voluntario, según manifiesta una fuente allegada a la Presidencia de la República. Se añade que el destino primero de Perón en su exilio será el Paraguay.—Efe.

## Don Casimiro Morcillo, nombrado arzobispo de Zaragoza

Roma, 29.—«L'Observatore Romano» de hoy hace público el nombramiento del Excmo. y Rvdmo. señor don Casimiro Morcillo González como Arzobispo de Zaragoza.

El nuevo Arzobispo de Zaragoza, Excmo. y Rvdmo. señor don Casimiro Morcillo González, nació en Choas de la Sierra (Madrid), en 1904. En el Seminario madrileño se doctoró en Sagrada Teología y apenas terminada su carrera fue designado coadjutor de la parroquia de Valdemoro. Más tarde pasó a ocupar una cátedra del Seminario Conciliar de Madrid. Estuvo adscrito a la Secretaría de la Cámara de Gobierno del Obispo, y en 1939 ganó una canonjía en la Catedral de Madrid, de cuya diócesis fue nombrado posteriormente Vicario General. Ha sido secretario general de la Obra de Propagación de la Fe y consejero del Consejo Diocesano de Mujeres de Acción Católica. A los 39 años de edad, en el año 1943, fue nombrado Obispo auxiliar de Madrid-Alcalá y titular de Apátopolis. El 13 de mayo de 1950 fue nombrado Obispo de la sede de Bilbao, creada por Bula del Papa Pío XII de fecha de 2 de noviembre de 1949. El doctor Morcillo hizo su entrada solemne en la capital diocesana de Bilbao el día 8 de septiembre de 1950. Pertenecía a la Comisión Episcopal de que depende la «Obra de Cooperación Sacerdotal Hispano-americana», que preside el difunto Arzobispo de Zaragoza, doctor Domenech, y en representación de dicha Obra asistió, el pasado verano, a la primera Asamblea de Obispos de América, reunida en Rio de Janeiro, con motivo del Congreso Eucarístico.—Efe.

## Estancia del Generalísimo en Barcelona

Barcelona, 29.—Numerosísimo público se ha trasladado esta mañana a Pedralbes, y se congregó en las inmediaciones de la residencia de Su Excelencia el Jefe del Estado y presenció el relevo de la guardia de Palacio, confiada a los diversos Regimientos que guardan la ciudad.

El Caudillo y su esposa, doña Carmen Polo de Franco, oyeron misa en la capilla de Palacio, que fue oficiada por el capellán de la Casa Civil, monseñor Bulart.

En Pedralbes continúan recibiendo numerosos ramos de flores y obsequios remitidos por las autoridades, jerarquías, personalidades barcelonesas, miembros del Cuerpo consular y particulares, en homenaje de doña Carmen Polo de Franco. Asimismo el alcalde ha dispuesto que todos los días se envíen flores de los jardines de la ciudad para adornar las estancias de la residencia.—Cifra.

## El Caudillo se interesa por la salud de Ortega y Gasset

Madrid, 29.—Don José Ortega y Gasset pasó la noche muy tranquilo. Según manifestó uno de los familiares que le atiende, dentro de cuatro o cinco días podrá regresar a su casa.

El Caudillo se ha interesado por el estado del insigne pensador a través del jefe de su casa civil, marqués de Hueter de Santillán, y entre las personalidades que acudieron a informarse sobre su salud figuran el director general de Radiodifusión, señor Suenos, y los señores Serrano Anguita, Serrano Suárez, Domingo Ortega y diversos escritores.—Cifra.

## Se dice que las armas comunistas están ya camino de Egipto

Washington, 29.—Los Estados Unidos han recibido informes según los cuales han salido de puertos europeos y del Mar Negro, para Egipto, envíos de armas de procedencia comunista, según manifiesta la Agencia United Press.

Se está tratando de confirmar estas noticias. Hasta ahora sólo dicen que han zarpado barcos con armas para Egipto desde Amberes y Odessa. No se sabe qué clase de armas van a bordo, ni de qué nacionalidad son los barcos.

Mientras, los Estados Unidos han enviado a uno de sus funcionarios diplomáticos a El Cairo para tratar con el primer ministro de este país la cuestión del suministro de armas por países comunistas. Se trata de George V. Allen, secretario auxiliar de Estado, que salió ayer para Egipto, Libano y Grecia para expresar la preocupación de los Estados Unidos por el acuerdo de Egipto con Rusia y Checoslovaquia.

Se teme —dice la citada Agencia— que este tratado trastorne radicalmente el equilibrio que reina en Oriente Medio.—Efe.

IRAQ SIGUE EL EJEMPLO DE EGIPTO

Bagdad, 29.—E: Iraq también sostiene su derecho a adquirir armas en la Unión Soviética, dijo hoy el presidente de la Comisión de Asuntos Militares de la Cámara, Tewik El Mukhtar, en una intervención en la que defendió la decisión de Egipto, que, como se sabe, ha acordado adquirir armamento al otro lado del "telón de acero".—Efe.

## "Día del Caudillo"

Mañana, día 1 de octubre, festividad del "Día del Caudillo", se celebrará, como homenaje a S. E. el Jefe del Estado, una solemne recepción en el palacio provincial, a las trece horas, habiéndose cursado las correspondientes invitaciones a las autoridades militares, civiles y eclesiásticas, jerarquías del Movimiento, corporaciones, centros y dependencias del Estado, provincia y municipio, centros culturales, entidades bancarias, etc., rogando a aquellos que por cualquier circunstancia no recibiesen la invitación correspondiente, se den por invitados por la presente nota.

Esta nota también tiene el carácter de invitación pública para todas aquellas personas que con su presencia en tal acto deseen expresar sus sentimientos de adhesión al Jefe del Estado.

La recepción, como se indica, tendrá lugar en el salón de actos del palacio de la Excmo. Diputación Provincial, ante mi autoridad, recibiendo en corte a las distintas representaciones por el orden que se señalará en el mismo acto, haciéndolo en último lugar el público.

Zamora, 29 de septiembre de 1955. — El Gobernador Civil

INVITACION DEL ALCALDE AL PUEBLO DE ZAMORA

Hace diecinueve años que la viril voluntad del pueblo español, puesta de manifiesto en los campos de batalla —fábrica de historia—, exaltó a la Jefatura del Estado a la egregia figura de un gran soldado: Francisco Franco Bahamonde.

Y desde entonces, la España sin pulso que los Gobiernos liberales nos legaron —fatal secuela de un siglo XIX fatalista de resignación y desgan— ha marchado por caminos de franca recuperación cultural, social y económica.

Campos yermos y secos, hoy reviven fertilizados por canales, y, cruzados por ferrocarriles, caminos y carreteras —desolados yermos, inicio de desierto, exponentes de siglos de desidia—, escuchan hoy las risas de campesinos, sus nuevos pobladores, procedentes de otras tierras de miseria.

Lo que fue páramo extenso es hoy huerta fértil. Los viejos pueblos, tristes, humildes, olvidados, de casas de adobes y piedras superpuestas, transformanse ante una sabia política que les eléctrica, concentra sus desmembradas parcelas de cultivo, mecaniza sus métodos de trabajo y revaloriza sus productos.

Ni una familia sin pan, ni un hogar sin luz, dijo un día nuestro Caudillo, y ante el "sesamo" de su mágica palabra surge: el jornal suficiente y diario, los seguros de vejez, de invalidez, de enfermedad y el de accidentes, y los subsidios familiares, la protección a las familias. Desarráigase el ceño del "trabajador" de la España añeja para plasmar una sonrisa de satisfacción y dicha el rostro del "productor" de la España Nacional.

Se crean y edifican nuevas escuelas de Instrucción primaria y de trabajo y centros de investigaciones y estudios superiores. Vías de comunicación de toda índole cruzan el ancho de la geografía española, y pantanos y canales nuevos, y líneas de conducción de energía eléctrica.

Y nuevas fábricas y nuevos talleres y nuevas minas... y un bien meditado y magníficamente desarrollado plan abre las esperanzas a las soberbias posibilidades económicas de nuestra Patria, arrancándola de influencias y tiranías extranjeras.

Más allá de nuestras fronteras, la España resucitada y proscripta de 1946 pasa a ocupar preferente lugar en el concierto de las naciones civilizadas y recupera el lugar que le corresponde por su ascendencia imperial y como madre de pueblos.

En el interior... paz, justicia, trabajo, bienestar... feliz resultado de una inteligente aplicación de los cuatro puntos de la doctrina que José Antonio nos legara y que rubricó con su vida como esencia de verdad.

Por esto y por otras muchas realizaciones que la necesaria brevedad aconseja omitir, yo os invito, zamoranos, a que mañana, como tales y como españoles, os personéis en el palacio de la Excmo. Diputación Provincial a las trece horas, para recibir ante el excelentísimo señor gobernador civil, como representante de nuestro Jefe del Estado español, que hoy, como ayer, que ahora como entonces, estáis y estaréis a su lado recordando un 18 de julio glorioso hasta alcanzar una España inmortal para siempre una: grande y libre.

Así lo espera vuestro alcalde.

SECRETARIA LOCAL

Con motivo de la celebración del "Día del Caudillo" mañana, sábado, día 1 de octubre, esta Secretaría Local invita a todos los camaradas residentes en la capital para que, vistiendo la camisa azul, acudan a rendir homenaje de adhesión a nuestro Jefe Nacional y Caudillo de España, asistiendo a la recepción que en dicho día se celebrará en la Excmo. Diputación Provincial (Pasa a página segunda.)

## ZAMORA AL DIA

### Peras al olmo

EL buen juicio del lector habrá superado el lapsus en que incurrió nuestro estimado colega de la tarde. Ciertamente que no tiene trascendencia alguna, pero ocurre que la toponimia cántabra constituye ahora un problema de palpante actualidad, bastante complicado por cierto, para que nosotros lo pongamos más difícil aún.

Pedir el derribo de la muralla y los cubos de la Avenida de Italia, como lo hace nuestro colega, es tanto como pedir peras al olmo. Hasta ahora nadie se ha atrevido a levantar murallas en esa Avenida, aunque no vendría mal para ocultar la "visión" de las feas casuchas de cuya expropiación y derribo se ocupaba recientemente una moción presentada por un concejal del Ayuntamiento. En cambio, el lienzo de muralla que está pidiendo a gritos la piqueta es el que se alza en la Avenida de José Antonio. Desde este ángulo nos hemos ocupado muchas veces del problema; sabemos que ha dado motivo a múltiples gestiones, pero, hasta la fecha, sin resultados positivos. Las cosas de Palacio van despacio, y a menos que los agentes atmosféricos se apiaden de nosotros, vamos a tener murallas para rato.

Por lo visto es cosa muy seria y difícil de conseguir tocarle a una sola piedra que forme parte de un conjunto declarado monumental, como el murallón de que nos ocupamos. Y tendría gracia que una visita de inspección advirtiera la falta de muralla y cubos en la Avenida de Italia y exigiera a los zamoranos responsabilidades por haberla derribado sin permiso. Hasta pudiera suceder que, como represalia, dejaran de darle largas al Alcalde y se negaran terminantemente al derribo del auténtico pegote que está clamando por la demoledora acción de la piqueta. En estos negocios no se puede andar con bromas. Un simple cambio de nombre o de apellido basta para originar un lio de padre y muy señor mío.

Precisemos, pues: La Avenida de José Antonio es la que necesita la limpieza de las piedras viejas. La de Italia no tiene murallas que derribar; antes al contrario, tal vez lo que necesite esa Avenida sea una cortina que oculte toda esa zona pendiente de urbanización.

SERGIO COLLADO

## Oliver Poole, presidente del partido conservador

Londres, 29.—El primer ministro, sir Anthony Eden, ha nombrado hoy a Oliver Poole nuevo presidente del partido conservador de la Gran Bretaña, encargado de mantener "la victoriosa marcha Tory".

Poole, exmiembro del Parlamento, tiene 44 años y sucede al vizconde Woolton, de 72 años. El relevo se llevará a efecto el primero de noviembre próximo, según se ha anunciado.

El nuevo presidente del partido conservador, poco conocido fuera de los círculos del partido, desempeñó el cargo de tesorero adjunto desde 1952. Posee la Legión del Mérito Norteamericano por su labor durante la pasada guerra.—Efe.

## Eisenhower comienza a enterarse de los asuntos oficiales

Denver (Colorado), 29.—El presidente Eisenhower ha empezado a enterarse esta mañana de los asuntos oficiales en la sala que ocupa en el hospital militar.

Ayer pasó el día sin complicaciones y permaneció hasta las tres horas fuera de su tienda de oxígeno. A medida que continúe la mejoría, se espera que el Presidente empiece a estudiar documentos y ponerse al día de las cuestiones más importantes, posiblemente antes de que termine esta semana.—

ORACION DE GRACIAS

Washington, 29.—El vicepresidente Nixon abrió hoy la reunión del Consejo Nacional de Seguridad pidiendo un momento de silencio para rezar y dar las gracias por la maravillosa mejoría del presidente Eisenhower.

En un acto sin precedentes, unos veinte altos funcionarios inclinaron la cabeza y oraron por el jefe del Estado.

Es costumbre que las reuniones del Gabinete comiencen con una oración, pero esto no se había practicado nunca en el Consejo Nacional de Seguridad.—Efe.

DELEGACION DE PODERES

Washington, 29.—Los peritos jurídicos del Gobierno no están de acuerdo, al parecer, con el expresidente Truman, sobre si el presidente Eisenhower podría delegar alguno de sus poderes ejecutivos en el vicepresidente Richard Nixon. Mientras Truman ha dicho en San Luis que el jefe ejecutivo no puede delegar sus funciones oficiales, en los círculos gubernamentales se asegura que podría delegar la firma de documentos. «Si fuera así —dicen—, Nixon podría convocar una sesión especial del Congreso, hacer tratados o pedir una declaración de guerra». Se añade que esto podría ser posible sin delegación especial de poderes, sino simplemente por una disposición provisional.—Efe.

## Nuevos incidentes en Nicosia

Nicosia (Chipre), 29.—Policía y «comandos» militares británicos han arrojado bombas de gases lacrimógenos contra los manifestantes y huelguistas antibritánicos en la plaza principal de Nicosia, mientras los soldados británicos, con bayoneta calada, han contenido a una multitud de amotinados que lanzaban piedras y botellas.

Los disturbios han comenzado coincidiendo con una huelga general de veinticuatro horas, organizada por los Sindicatos chipriotas.

Los huelguistas protestan contra la negativa de las Naciones Unidas a discutir la situación jurídica de la actual colonia británica. En la mayor parte de las poblaciones de Chipre se registran manifestaciones y pequeños choques con las fuerzas británicas.—



# Informaciones de nuestra ciudad

## Carnet de Sociedad

### Enlace Pérez-Lozao Martínez-Macias González



En el templo de San Jerónimo el Real, de la capital de España, se celebró el pasado día 23, a las nueve de la mañana, el enlace matrimonial de don José María Pérez-Lozao Martínez, profesor de Bellas Artes del Instituto de Enseñanza Media y Profesional "Almirante Martín de Bertendona", de Bermeo, con la bella y distinguida señorita María Teresa Macías González.

Bendijo la sagrada unión el reverendo señor cura párroco de la citada iglesia, y apadrinaron a los contrayentes el ilustrísimo señor don Francisco Pérez Lozao, alcalde de nuestro excelentísimo Ayuntamiento, padre del novio, y doña Trinidad Antón, madrina de pila de la desposada.

Firmaron el acta matrimonial como testigos, don Luis Macías González, don Fernando Boisset Monteverde, don Pedro Martínez Bosch y don Antonio Martínez Bosch.

Después de la brillante ceremonia, que se celebró en la intimidad, los asistentes se trasladaron a los salones de "Sicilia-Molinero", donde les fue servido un espléndido lunch.

Los nuevos esposos iniciaron seguidamente su viaje de luna de miel, saliendo con dirección al Norte de España para visitar Bilbao, Santander, Barcelona y otros puntos de aquella zona.

Nos es muy grato expresar nuestra más sincera y cordial

**EL CANTO DEL GALLO**  
Una película española que ha asombrado al mundo entero.

**CINE BARRUECO**  
HOY, a las 5,30  
**FEMINA**  
BUTACA, 5 PESETAS  
Sucedió en Sevilla

A las 8 y 11. Superfilm italiano con los mismos artistas de "Pan, amor y fantasía"

**PAN, AMOR Y... CELOS**

Vittorio de Sica-Gina Lollobrigida  
Mañana, a las 5,30. **FEMINA**  
Sucedió en Sevilla

**TEATRO RAMOS CARRION**  
HOY, continúa  
(Para todos los públicos)  
**TARZAN EN PELIGRO**  
por Johnny Weissmuller, y  
Sucedió en Sevilla

Sábado, Estreno en color  
**CABALLERO NEGRO**  
Alan Ladd-Patricia Medina

Domingo, matinal a las 12,30  
**TARZAN EN PELIGRO**  
A las 3,30. Juanita Reina en  
Sucedió en Sevilla

**TEATRO PRINCIPAL**  
HOY, continúa. (Mayores.)  
Butaca, 4 pesetas  
**MARIA DOLORES y ULTIMATUM**  
Mañana, Juanita Reina en  
Sucedió en Sevilla

Domingo, matinal a las 12,30 en Teatro Principal y en Barrueco

## El Cine

### "Pan, amor y... celos"

EN EL CINE BARRUECO

Vuelve a cobrar vida en la pantalla con la proyección de "Pan, amor y... celos" ese pueblo imaginario en el que rien, lloran, murmuran y se enamoran los habitantes más curiosos y al mismo tiempo más humanos que puedan existir en la realidad, con tener la película ese sello de realismo suavizado del que Luigi Comencini es primer paladín. Otra vez el comandante de carabinieri da vueltas como una peonza alrededor de la comadrona del pueblo y de nuevo la bella leñadora del lugar ha de enfrentarse a las murmuraciones de sus convecinos, guardarse de los riesgos, mientras sus relaciones con el carabiniere raso sufran las consecuencias de una separación y luego las de "un mal entendido", "un equívoco", según frases que los guionistas han puesto en labios de ese aprendiz de enamorado que es el novio de la leñadora.

Y frente al tono realista de muchos pasajes vuelve a surgir como en "Pan, amor y fantasía" esa poesía que cada personaje lleva dentro, jugando así con el espectador y ofreciéndole siempre en el momento preciso la oportunidad de evadirse. Es una especie de flora y no flores, un río, pero sin escándalo, que baglará que un burro se rompa una pata para que la leñadora se eche a llorar y estropee la fiesta.

La interpretación de Vittorio de Sica y Gina Lollobrigida, repleta de aciertos de principio a fin. Y a su altura, la dirección de Comencini. Todo ha sido en conjunto una feliz continuación, una segunda parte buena de una historia que en ningún momento llegó a cansar a los espectadores.

M. R.

### "Ultimátum"

EN EL RAMOS CARRION

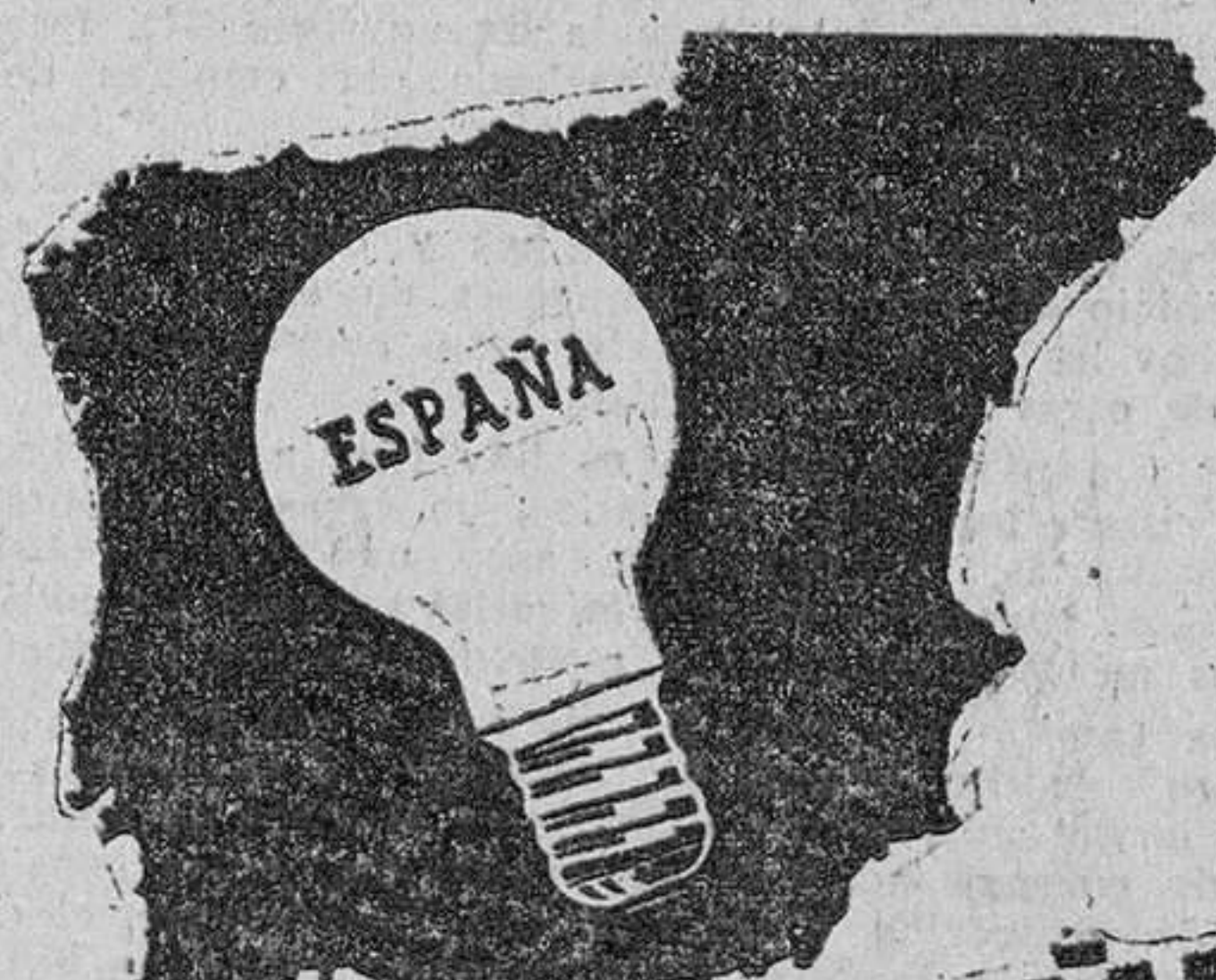
El enorme peligro que encierran para la Humanidad las armas atómicas se halla reflejado en este film inglés que nos relata el pánico producido en Londres por la amenaza de un sabio experto en cuestiones nucleares, contenido en una carta dirigida al primer ministro por la que expresa su decisión de lanzar uno de aquellos artefactos sobre el centro de Londres si no da la orden de prohibir la fabricación de bombas atómicas.

El asunto tiene interés y hasta sería original en el tiempo en que se hiciera esta película, que no es de hoy, pero a fuerza de oír hablar de este tema e incluso de presenciar la proyección de películas de mayor actualidad, esta resulta un poco pasada de moda. La acción es excesivamente reiterativa y llevada a un ritmo lento. Sin embargo, el drama no decae y el espectador está pendiente de la búsqueda del científico, siguiendo las pesquisas de la policía y la evacuación de la ciudad con interés hasta llegar al final de la cinta, que es francamente bueno. Entre los valores del film merecen destacarse la excelente fotografía. La interpretación, correcta.

M. R.

### Ayudantes de Obras Públicas ACADEMIA PRISMA

Inauguración: 3 de octubre próximo  
Informes: Calle Magdalena, 25 — MADRID



### LAMPARAS "ESPAÑA"

DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO PARA ZAMORA y PROVINCIA:  
**ELECTRICIDAD INDUSTRIAL ROMAN**

ZAMORA

BENAVENTE

PLAZA MAYOR, 10

CUESTA DEL RIO, 1

## Sin conciencia

Humphrey Bogart-Patricia Joinel (Autorizada para mayores de dieciséis años)

La más audaz batida contra el crimen en un film impresionante y de acción violenta

"LANZA ROTA". CinemaScope. Un espectáculo de violencia y pasión. Spencer Tracy, Jean Peters, Robert Wagner, Richard Widmark.

Domingo, Matinal e infantil "LA CALLE DEL DELFIN VERDE"

### Administración Principal de Correos

NUEVO HORARIO DEL SERVICIO DE CERTIFICACION

A partir del día primero del próximo mes de octubre el horario del servicio de certificaciones al público en esta Administración Principal será el siguiente: Mañana, de 10 a 13. Tarde, de 17,30 a 19,30.

### Sindicato Provincial Textil

NOTA IMPORTANTE

Celebrándose el día 4 de octubre la fiesta de San Francisco de Asís, Santo Patrono de este Sindicato, cesarán en sus actividades todas las industrias encuadradas en el mismo, siendo, por lo tanto, día de cierre total, abonable y no recuperable.

### Instituto Nacional de Previsión

PREMIOS A INSPECTORES DE ENSEÑANZA PRIMARIA Y MAESTROS

El Instituto Nacional de Previsión, para premiar la labor de los inspectores de Enseñanza Primaria y maestros que más se hayan distinguido por su labor en pro de las Mutualidades Escolares, concede los siguientes premios:

Para inspectores, cinco premios nacionales.

Para maestros, 10 premios nacionales, 53 provinciales de primera y 115 provinciales de segunda.

Su cuantía ascenderá a 1.000 pesetas los nacionales y los provinciales a razón de 500 pesetas los de primera y 300 los de segunda.

Las condiciones y modelo de instancia están expuestas en el tablón de anuncios de la Delegación Provincial del Instituto Nacional de Previsión, debiendo presentarse la documentación antes del día 10 de diciembre del corriente año.

Además de los premios indicados, la Comisión Nacional de Mutualidades y Cotos Escolares de Previsión concederá 12 premios de 2.000 pesetas cada uno a maestros y cuatro de igual cuantía a inspectores de enseñanza Primaria que más se hayan destacado en cuanto a conseguir eficaces y cuantiosos resultados en sus aspectos pedagógico, social y rendimiento económico.

Las instancias para estos premios han de presentarse en la Comisión Provincial de Mutualidades y Cotos Escolares de Previsión, Avenida de Italia, 11, antes del día primero de noviembre del corriente año.

**EL CANTO DEL GALLO**  
Nunca existió tanta expectación en torno a una película.

### Inauguración del Curso Político del Frente de Juventudes

EL GOBERNADOR MILITAR PRO- NUNCIARA LA PRIMERA LECCION

Mañana, Día del Caudillo, a las ocho y media de la tarde, tendrá lugar el acto inaugural del Curso Político 1955-56 en los salones de la Cámara de la Propiedad Urbana.

El acto será presidido por el jefe provincial del Movimiento y gobernador civil, señor Muriel de Valdivia. La lección de día está a cargo del gobernador militar de la plaza y provincia, coronel don Enrique Pérez Gallego.

### "DIA DEL CAUDILLO"

(Viene de la página primera)

a las trece horas, siendo presidida por el jefe provincial del Movimiento.

EL SECRETARIO LOCAL

#### DELEGACION PROVINCIAL DE SINDICATOS

Con motivo de celebrarse mañana, día primero de octubre, la fiesta conmemorativa de la exaltación de nuestro Caudillo a la Jefatura del Estado español, se celebrarán en todas las provincias españolas diversos actos, teniendo lugar en esta capital una recepción en su honor, a la una de la tarde de mencionado día, en el palacio de la Excm. Diputación Provincial.

Con tal motivo, esta Delegación Provincial de Sindicatos se complace en invitar a todos los encuadrados en las diversas entidades sindicales a dicho acto, demostrando de esta forma, una vez más, la adhesión a nuestro Caudillo.

#### DELEGACION DE TRABAJO

Se recuerda a todas las empresas de esta capital y provincia que, de conformidad con lo dispuesto en el calendario laboral aprobado por esta Delegación para el año en curso, vienen obligadas a conceder a sus trabajadores el tiempo necesario para que puedan asistir a los actos oficiales que se celebren con motivo del "Día del Caudillo".

### Instituto Nacional de Enseñanza Media

EXAMEN DE MADUREZ DEL CURSO PREUNIVERSITARIO

Se abre plazo de matrícula de examen de madurez preuniversitario para los alumnos del plan de 1938 con siete cursos y el grado superior aprobado éste en la convocatoria de septiembre actual.

La matrícula se formalizará en la Secretaría de la Universidad de Salamanca durante los días 28 de septiembre al 5 de octubre, ambos inclusive, previa presentación de certificación académica donde consten los extremos citados en el párrafo anterior expedida por el Instituto Nacional de Enseñanza Media en que se haya aprobado el examen de grado superior.

**EL CANTO DEL GALLO**  
Una película española que ha asombrado al mundo entero.

**CASA DE SOCORRO**  
En este benéfico establecimiento han sido asistidas las siguientes personas:

Emeterio del Río Hernández, de 50 años, domiciliado en San Frontis, de herida cortante en el dedo medio de la mano derecha, producida cuando se hallaba trabajando. Leve.

José Luis Ferrero Domínguez, de 20 años, que tiene su domicilio en Rabiche, 11, San Frontis, de erosiones en la rodilla y cara anterior, tercio medio de la pierna derecha, producidas al ser atropellado por un coche. Leve.

**Instituto Antihemorroidal**  
ALMORRANAS, FISTULAS Y FISURAS  
Tratamiento sin operación  
FUENCARRAL, número 144, MADRID.  
Fundador: Dr. S. SUBIRACHS  
Médico Director: Dr. J. M. SICILIA  
Consulta de 11 a 1  
NO SE DESPLAZA A PROVINCIAS  
(C. S. 3.863)

**EL CANTO DEL GALLO**  
¡Toda la Prensa del mundo ha hablado de ella!

**EL TIEMPO EN LA CIUDAD**  
Parte correspondiente al día 29 de septiembre de 1955:  
Presión, 707,3.  
Tendencia, firme.

Temperaturas extremas: Máxima, 19,7 a las 14 horas; mínima, 7,9 a las 6.  
Humedad, 57 por 100.  
Viento, NE.  
Velocidad media, 12 kilómetros por hora.  
Tiempo probable, sin cambios.

**EL CANTO DEL GALLO**  
MUY PRONTO EN ZAMORA

**ESPECTACULOS PARA HOY**  
CINE BARRUECO.—«Pan, amor y... celos» (3R).  
TEATRO RAMOS CARRION.—Continúa: «Tarzán en peligro» (2) y «Ultimátum» (2).  
TEATRO PRINCIPAL.—Continúa: «María Dolores» (3) y «Tarzán en peligro» (2).  
CINEMA VALDERREY.—«La calle del Delfín Verde» (2) y «Sin conciencia» (3R).

**EL CANTO DEL GALLO**  
¡Toda la Prensa del mundo ha hablado de ella!

**IMPERIO**  
REDACCION Y ADMINISTRACION:  
José Antonio, 3.  
Teléfono 1570 y 1576

## DEPORTES

ANGELIN Y ALCALA PODRAN ALINEARSE EL DOMINGO CONTRA EL CASTILLA

Después del duro encuentro de la jornada pasada, el Atlético se prepara para su próxima salida a Palencia. Afortunadamente, los jugadores lesionados el domingo van recuperándose y se confía en que todos ellos estarán en condiciones de alinearse si el equipo los precisa.

Cumplidas las formalidades federativas, el defensa Angelín y el volante Alcalá formarán parte de la expedición atlética que saldrá para Palencia. Aunque todavía es prematuro dar una alineación firme, la más probable es la siguiente:

Cobas; Marqués, Angelín, Martínez; Alberto, Alcalá; Cela, Santiago, Merelo, Moreno y Cuesta.

Un equipo del que cabe esperar que hará un buen papel.

## QUINIELAS PREMIADAS

JORNADA 3.ª — Lista provisional  
Con catorce aciertos, a 13.007,75 pesetas. Serie C. Números 888.017, 890.387 y 890.705.

Con trece aciertos, a 230,70 pesetas. Serie C. Números: 882.005			
882.354	882.565	882.680	883.659
884.340	884.486	885.356	886.165
886.168	887.123	887.185	887.551
887.555	887.954	888.368	888.404
888.906	889.841	890.365	890.390
890.393	890.396	890.405	890.415
890.977	891.143	891.382	891.527
892.687	892.701	893.206	893.730
894.162	894.313	895.127	895.169
896.030	896.610	896.680	896.868
896.924	897.267		

**EL CANTO DEL GALLO**  
Nunca existió tanta expectación en torno a una película.

**TRIBUNALES**  
SEÑALAMIENTOS PARA HOY  
Causa número 17 del año 1954, procedente del Juzgado de Instrucción de Puebla de Sanabria. Delito, infracción de la Ley de Pesca. Defensor, señor Rodríguez Vega. Testigos, seis.

Causa número 184 del año 1954, procedente del Juzgado de Zamora. Delito, estafa y apropiación indebida. Defensor, señor Prieto. Testigos, seis.

Causa número 111 del año 1954, procedente del Juzgado de Benavente. Delito, lesiones. Defensor, señor Saneliz. Testigos, seis.

**REGISTRO CIVIL**  
Nacimientos.—Miguel Lucas Figa, Juan José Miguel Tobal, Miguel Angel Isidro Vicente Cifuentes González.

Matrimonios.— Manuel Palazuelo Refoyo con Alfonsa Canas Caballero; Gonzalo Hernández Prieto con Araceli Mateos Esteban; José López Barrueco con Teresa Flores Miranda.

**EL CANTO DEL GALLO**  
MUY PRONTO EN ZAMORA

**LANZ**

Un **TRACTOR de CALIDAD**  
MOTOR SEMIDIESEL A GAS OIL  
6 MODELOS DE 17-22-28-35-45-55 HP

IMPORTADOS POR  
**RICARDO MEDEM Y COMPAÑIA, S. A.**  
Hermosilla, 30 - MADRID

Próxima fabricación en España  
**LANZ IBERICA, S. A.**  
Oficina: Veldazquez, 41 - MADRID    Fábrica: Gasteiz

Representante del tractor "LANZ" para esta provincia:  
**Don Juan Carpintero Martín**  
Avenida Tres Cruces, 3 — ZAMORA



# DEPORTES

## Sesenta autocares desplazarán a Valladolid los seguidores "atléticos"

### En León temen a los próximos partidos contra los grandes de Primera División

Barcelona, 29.—El presidente de la Federación Española de Fútbol, don Juan Touzon, visitará esta tarde las obras del nuevo campo del Español, para contemplar la maqueta de la ampliación del campo de Sarriá. Posteriormente recibirá en el local de la Federación Catalana, a cuantos presidentes de clubs deseen exponer o aclarar cualquier tema que crea conveniente y, por la noche, a las Juntas directivas del Barcelona y del Español. Mañana el señor Touzon emprenderá el regreso a Madrid.—Afil.

**TERCERA DIVISION**  
Vigo, 29.—En el campo de Barreiro, y en partido de Tercera División, el Turista venció al Pontevedra por 4-0.—Afil.

**SANCIONES DE LA SEMANA**  
Madrid, 29.—El Comité de Competición de la Real Federación Española de Fútbol, en su reunión semanal, ha tomado los siguientes acuerdos:  
Jugadores: Segunda División: Suspender por dos partidos oficiales a Pedro Marroig Frau (C. D. Tenerife) por intento de agresión a un contrario (Artículo 99, E, apartado I).  
Entrenadores: Amonestar al entrenador del mismo club como consecuencia de la falta cometida por el citado jugador (Artículo 108).—Afil.

**LOS JUVENILES INGLESES GANAN A LOS DANESES**  
Portsmouth, 29.—Se ha jugado el encuentro internacional de fútbol juvenil (menores de 23 años) entre Inglaterra y Dinamarca.  
Ganaron los ingleses por 5-1. El primer tiempo terminó con empate.—Afil.

## DESFILE DE DEPORTISTAS NAVARROS



Con motivo de la consagración de Navarra al Inmaculado Corazón de María, los deportistas de Pamplona y su provincia tomaron parte en un desfile incluido en los actos celebrados.

## Aficionados al fútbol "de leídas"

### UNA ORIGINAL TEORIA PARA LLENAR QUINIELAS

Por RAFAEL MARTINEZ GANDIA

NO cabe duda que hay temas que requieren nuestra atención, pero no menos duda cabe que, desde septiembre a junio, hay un tema permanente que no podemos soslayar demasiado si no queremos distanciarnos de los lectores. Los lectores de los periódicos están formados, en gran parte, en proporción mayoritaria por los espectadores de fútbol. El público que va a los partidos no tiene bastante con verlos, sino que tiene que leerlos después, volverlos a "ver". Muchas veces le ocurre que el partido que ve en el periódico es otro distinto del que él ha visto o, por lo menos, del que él ha creído ver. Pero esto pasa también, y en mayor grado, en las corridas de toros, y nadie protesta tampoco.

Algunas personas que no van al fútbol estiman que los periódicos no deberían dedicar tanto espacio a algo que no es más que un juego, pero es que estas personas no tienen en cuenta que éste es un juego que apasiona de una manera nacional, hasta el punto de que hay multitud de personas que, sin haber visto nunca a Di Stefano ni a Gaitza, sin haber tenido ocasión de presenciar un partido, le describen a usted una jugada con una precisión técnica que parece imposible. A mi una vez, este verano, en un pueblito vasco, un aficionado de "leídas" me describió la final de Copa entre el Atlético de Bilbao y el Sevilla con una exactitud descriptiva, que yo, que estuve, comprendí entonces que había visto menos que mi interlocutor que no estubo. Será cosa de estudiar si será conveniente no asistir a los encuentros para poder hablar de ellos con más conocimiento.

## Partidos y árbitros para el domingo

Madrid, 29.—Los árbitros de fútbol designados para los partidos del domingo, día 2 de octubre, son los siguientes:  
**PRIMERA DIVISION**  
Sevilla-Real Sociedad, Ortiz Mendivil.  
Alaves-Murcia, Azon.  
Las Palmas-Hércules, Fontbona.  
Valencia-Español, Marrón.  
Barcelona-Coruña, Blanco Pérez.  
Celta-Atlético de Bilbao, Arque.  
Real Madrid-Leonesa, Mosquera.  
Valladolid-At. de Madrid, Tamari.

**SEGUNDA DIVISION**  
**Grupo primero:**  
Eibar-Santander, Gómez Arribas. Sestao-Tarrasa, Arce. Zaragoza-Indauchu, Gómez Contreras. Sabadell-Osasuna, Laba Cabra. Baracaldo-Lérida, González Jerez. Ferrol-Logroñés, García Cayado. Oviedo-Caudal, Villa. La Felguera-Gijón, Castiella.  
**Grupo segundo:**  
Castellón-Betis, Cadirat. Granada-Plus Ultra, Cerezueta. Málaga-Tenerife, Fuente. Jaén-Mestalla, Rey. España de Tanager-España Industrial, Cabrera. San Fernando-At. de Tetuán, Jiménez Luna. Jerez-Bada Joz. Santos López, Extremadura-Cádiz, García Villaverde.—Afil.

## Hungría bate su propio record mundial de 4 por 1.500

Viena, 29.—El equipo de Hungría ha mejorado su propio record mundial en la prueba atlética de relevos 4 por 1.500, cubriendo sus corredores esta distancia en 15 minutos, 14 segundos, 8/10.  
La antigua marca estaba establecida en 15 minutos, 21 segundos, 2/10, que data del 14 de julio de 1954.  
Los tiempos individuales han sido los siguientes:  
Ferenc Mikes, 3 minutos, 52 segundos; Laslo Tabori, 3-46-6/10; Istvan Rozsavoyli, 3-48-4/10; Sandor Iharos, 3-47-8/10.—Afil.

## En ajedrez escolar, España jugará mañana contra Luxemburgo

Luxemburgo, 29.—En los Campeonatos Europeos de Ajedrez Escolar, que se celebrarán en esta, se desarrollarán los siguientes encuentros:  
Luxemburgo-España, el 1 y 2 de octubre.  
España-Alemania, el 3 y 4 de octubre.  
Alemania-Luxemburgo, el 5 y 6 de octubre.—Afil.

## Campeonatos nacionales de tenis

Barcelona, 29.—En la jornada de hoy correspondiente al Campeonato de España de Tenis se han dado los siguientes resultados:  
Emilio Martínez venció a Pedro Garriga Nogués por 6-2, 6-2, 6-3; señorita Riba a señorita Solana Puig por 6-4, 6-1; Carlos Ferrer a Antonio Martínez por 6-2, 6-2, 6-1; J. M. Couder a Alberto Arilla por 6-3, 6-1, 6-3; Barril-Rincón vencen a Solsona-Fleischner por 6-3, 6-1; Couder-Azuar a Argüelles-Vilamau por 6-1, 6-3; hermanos Martínez a Galán-Sanz por 6-3, 3-6, 6-3, 6-3; F. Olozaga-J. M. Couder a R. Barril y G. Pérez Moreno por 6-3, 6-3; Carlos Ferrer-Rincón a F. Couder-J. M. Domínguez por 7-5, 6-1, 2-6; P. Garriga Nogués-Fleischner a L. Barril-J. Vendrell por 4-6, 7-5, 6-3, 8-6; Guri-P. Barril a hermanos Arana por 6-3, 6-3; Riba-J. Artide a J. Aznar-Moute por 6-2, 6-3.—Afil.

## EMPRESARIO:

Cuida que en los partes de alta y baja en el régimen de Seguros Sociales Obligatorios y en toda la documentación a el relativa se reflejen correctamente los números de asegurado de sus productores.

## LIBRO NUEVO:

"ESPAÑA Y EL MUNDO ARABE"  
De RODOLFO GIL BENEUMEYA  
(Sentido del andaluz hispano-árabe.—Rumbos norteafricanos y africanistas.—El Protectorado español en Marruecos.—La nación española y las naciones árabes.—Enlaces privados y emocionales.—Uniones y entrecruces mundiales.—Esquema cronológico hispano-norteafricano o hispano-árabe).  
Precio: 45 pesetas  
Pueden hacerse los pedidos a Librerías o, contra reembolso, a EDICIONES DEL MOVIMIENTO, Puerta del Sol, 11. MADRID

## EL SAQUE DE ESQUINA PIERDE GRAVEDAD

Por entender que existe la solución más sencilla, racional y consecuente con el espíritu legislativo, de que el juego debe reanudarse en el mismo sitio que se ha interrumpido, nos atrevemos a sugerir, y a plantear sus naturales cambios, por similitud, en los saques de meta y de banda.  
El saque de esquina perdió gravedad desde el momento en que el portero no pudo ser cargado dentro del área de meta hasta que estuviera en posesión de la pelota, y llegarse después a un sistema de marcaje más estrecho a todos los atacantes.  
Cuando se estableció hace ochenta y dos años el saque de esquina, quizá fuese bastante peligroso, y el haber permitido colocar el balón en el cuadrante de un metro de radio con centro en la esquina, no pudo ser un presentimiento del legislador para agravar el saque, ya que fue una concesión obligada por el hecho de estar enclavada en la misma esquina un asta de bandera, que desde hacía años estaba allí por disposición reglamentaria para marcaje del campo de juego, y no parece que fuese aconsejable que se desclavase al hacer cada saque.  
Hoy es necesario revisar esta regla de juego a la vista de sus resultados negativos, buscando dentro de las normas legales una forma de saque que determine mayor peligro para los defensores. Es indiscutible que, en teoría, el saque debiera hacerse desde el mismo sitio por donde el balón salió fuera sobre la línea de meta, puesto que allí se interrumpió el juego y desde allí debe reanudarse. Como esto no sería posible en todos los casos, tales como a un poste o a una bandera, lo más lógico sería hacerlo sobre el punto que distase lo más igualmente posible del centro de la portería y de la esquina, y ese punto pudiera ser la intersección de la línea de meta con la línea de penal, que aunque no sea equidistante exactamente, es poca la diferencia en campos de dimensiones medias y tiene la ventaja de estar ya señalado y no exigir una nueva marcación en la zona de campo más recargada de ellas.  
Con el saque hecho desde este punto, es innegable que la portería estaría más en peligro para el tiro directo, para pasar al remate desde mejor ángulo o para cualquier otra combinación entre los atacantes.  
En este orden las ideas de reanudar el juego desde el mismo sitio en que se interrumpió, sería conveniente también revisar el saque de meta, que ante las mismas razones de imposibilidad de hacerlo siempre desde el sitio de salida, pudiera efectuarse desde el punto en que la línea de fondo es cortada por la línea del área de meta, que además reúne la condición reglamentaria de tener que lanzarse la pelota fuera del área de penal para que entre en juego, no existiendo actualmente razón alguna para que como contestación a un ataque del contrario se conceda al equipo defensor, al hacer el saque de puerta, un avance de 5,50 metros sobre el sitio en que se interrumpió el juego, ventaja que en ningún otro caso concede el Reglamento, salvo en el saque de centro al conseguirse un gol y en el penal justificado en el primer caso por la concesión del tanto y pena máxima en el segundo. Y como oportuno hacer constar que cuando se estableció el penal, el punto de lanzamiento era desde la misma línea, que entonces estaba a 11 metros (12 yardas). Y al pasar años después a la distancia de 16,50 metros (20 yardas) se dejó el punto de penal en el mismo sitio y distancias anteriores.  
Y si en la concesión de saques de esquina existe una gran indiferencia por parte de los defensores, en la fuera de banda la indiferencia se troca en interés en producirlos, y los conceden con una prodigalidad que causa asombro su elevado número, si nos tomamos la molestia de contarlos, interrumpiendo así el juego de manera continuada.  
Se hace necesario para disminuir las fueras de banda dar más eficacia a los saques, y esto se lograría haciéndolo con el pie, en lugar de con la mano, desde la misma línea, quedando así unificada la forma de hacer entrar en juego el balón que salió por cualquiera de sus líneas circundantes, o sean los saques de meta, esquina y de banda, y en este último caso se revalorizaría el exacto cumplimiento de lo que expresa la palabra fútbol-balompie.  
Las reglas de juego deben ir siguiendo, dentro de sus normas clásicas, la evolución de las técnicas y tácticas de juego, ya que si unas leyes creadas hace noventa y dos años para las concepciones futbolísticas de entonces, han ido evolucionando hasta en normas tan sustanciales y constitutivas del sistema de juego, como lo es el "off-side", que tuvo que ser modificado cuando por abuso de las posibilidades que concedía a los defensores, llegó a entorpecer la marcha normal de los encuentros, igual ha de hacerse en las reglas de menor importancia para hacer que el fútbol como espectáculo no pierda belleza y continuidad, y como deporte se rijan por normas racionales y equitativas que igualen las posibilidades de todos los jugadores.  
Y en los fuera de esquina y de banda se está llegando al abuso porque sus respectivos saques son inocuos.  
MANUEL TAJUECO

## España asistirá al Congreso de Comunicaciones en Viena

Génova, 29.—El III Congreso Internacional de Comunicaciones se celebrará en Génova del 8 al 12 de octubre. Entre los numerosos países invitados a participar figura España. Entre los temas más importantes que serán tratados figuran los problemas de las comunicaciones aéreas, marítimas y terrestres, así como el de la telecomunicación.—Efe.

## Aumentará la temperatura

Madrid, 29.—Información general: Ligera disminución de la penetración fría sobre la Península. Nubosidad en el Suroeste y Baleares.  
Tiempo probable: Continuará disminuyendo la intensidad de la penetración fría, notándose un aumento de la temperatura en relación a días anteriores. Nubes cumuliiformes con algún chubasco o tormenta en el Suroeste y Baleares.  
Aviso especial para barcos pesqueros y navegación de cabotaje: Marejada en el Golfo de León, costas del Sureste y Estrecho. Marejadilla en el Cantábrico.  
Temperaturas de Madrid: Máxima de 19,8 a las 13,10 y mínima de 10,3 a las 7,30.  
Temperaturas extremas de España: Máxima de 32 grados en Sevilla y mínima de 4 en Avila, León y Segovia.—Cifra.



(Viene de la sexta página)  
Primero, matando de una entera sin puntilla. (Aplausos al torero y pitos a toro). En el cuarto se mostró valiente y mató de una entera.  
Juan Antonio Romero hizo buena faena a su primero, resultando cogido. Sufrir probable fractura de costilla y hematoma, no obstante lo cual siguió en el ruedo. Mató a su primero de una entera. (Ovación.) En el quinto cuajó una gran faena, con pases de todas las marcas, y mató de una estocada. (Ovación, grande, dos orejas y rabo.) Se retira a la enfermería.  
Maquel Villalba, al que tocó el peor lote, estuvo voluntario en sus dos enemigos. Mató bien a su primero y le fue concedida una oreja, con vuelta al ruedo. Al último lo despatchó de dos pinchazos y media.  
Un banderillero de Romero, durante la lidia del segundo novillo, fue multado y detenido. Cifra.  
EN ABARAN  
Abarán (Murcia), 29.—Novillada de feria. Cuatro reses de Samuel Hermanos.  
Pepe Castillo cortó las dos orejas del primero y en el otro fue ovacionado y se le concedieron las dos orejas y el rabo. Maera cortó las dos orejas y el rabo de su segundo; en el primero fue ovacionado.  
Los dos salieron en hombros. Cifra.  
EN CORELLA  
Corella (Navarra), 29.—Novillada picada de feria. Seis de Ceferino Cuadril, de Huelva, grandes y con mucho poder.  
Rafael Pedrosa, a su primero, le hace faena valiente. Mató de una estocada y descabello. (Ovación y saludos.) A su segundo, tras faena de cerca, le da tres pinchazos, una estocada y descabello. (Aplausos.)  
Manolo Zerpa mató a su primero, eficazmente. Mató de una estocada y descabello. (Ovación.) A su segundo, faena de cerca, para un pinchazo y una estocada. (Ovación, una oreja y vuelta al ruedo.)  
Antonio Palas hace faena artística a su primero, para media lidia estocada superior. (Ovación, dos orejas, vuelta y salida.) Gran faena a su segundo, para tres pinchazos y estocada. (Aplausos.)—Cifra.

## NOTAS BREVES

\*\*\* —Como debe de jugar un interior? —le ha preguntado un periodista gijón a Panizo.  
—Yo huyo de todas esas zarandajas del interior en punta o interior de enlace. Para mí, el interior tiene que jugar de una sola manera: rindiendo para el equipo y moviéndose en todas direcciones —contestó el que fue gran internacional.  
\*\*\* Poblet ha ganado cerca de un millón de pesetas renunciando a la Vuelta a Cataluña.  
Como los reglamentos de la U. V. E. no han previsto el caso, parece probable que Poblet siga con ese millón adelante, a pesar de lo que opinan los directivos del Español, que también están dando vuelta al articulado.  
\*\*\* En el Estadio de Zorriella han sido hallados estos días catorce o quince espías del Atlético de Madrid, enviados por Barrios a ver cómo iba el negocio. Al ser descubiertos mostraron bastante alivio y también les carnis de socios del Real Valladolid.  
—Somos los espías —dijeron aligeramente.  
—Ustedes no son más que unos chivatos —contestó el consejero.  
\*\*\* Ahora parece que algunos periodistas de Madrid están imitando perfectamente a los de provincias, ponderando al equipo de su pueblo.  
Uno de ellos, indignado, clama por la prudencia, la independencia y la poca efervescencia, porque él no quiere estridencias. Y pone al compañero como no lo haríamos en provincias...  
\*\*\* ¿Por qué cuando los periodistas de Madrid que están en Madrid y hablan mal de provincias, no se plantean en que ellos son de provincias, si ya ha dicho un periodista de Madrid que es el único bueno de verdad de la lidia, porque lo ha escrito él — que los periodistas nacidos en Madrid no son más que calorces?  
\*\*\* En Vigo están preparando al Atlético de Bilbao un recibimiento cariñoso. Como los vasos están acostumbrados a jugar con el campo como una copa, han ideado lo contrario: secar baldíos y jugar con techos.  
Una empleada a creer que al final del partido se soltarán muchos techos.  
\*\*\* Bahamónes, tan modesto siempre, acaba de declarar que cualquier ciclista menos Gómez del Moral debió ganar la Vuelta a Cataluña. Parece que entre esos hombres que menciono se encuentra también Bahamónes.  
\*\*\* De Barcelona, ni res. Allí sólo se comenta lo que se dice en Madrid del campo de Sarriá. Para los merengues de Chamartín aquello es la manigua, con estilografías fulminantes. L. C.

**AVISO**  
**COMPANHIA COLONIAL DE NAVEGAÇÃO**  
Habiéndome visto obligado a demorar su regreso del puerto de Buenos Aires la T/N "VERA CRUZ", su próxima salida para Sudamérica la efectuará del puerto de VIGO el día **15 de OCTUBRE de 1955** directamente a los de PERNAMBUCO, BAHIA, RIO JANEIRO, SANTOS, MONTEVIDEO y BUENOS AIRES, via Funchal-Las Palmas.  
JOAQUIN LORDEO — Agente General.



# Los ministros de Agricultura de España y Alemania visitan la zona de colonización de Badajoz

## El señor Lubke dijo que las obras son admirables

Badajoz, 29. — Los ministros de Agricultura español y alemán, señores Cavestany y Lubke, acompañados del embajador de Alemania y demás personalidades que constituirían su séquito, se dirigieron desde la base aérea de Talavera la Real al pueblo de Gévora del Caudillo, actualmente en construcción.

Antes, durante el viaje aéreo, el señor Cavestany vino explicando sobre el terreno que pasaban el sistema de colonización español, calidades del terreno y formas de regadíos que se utilizaban al señor Lubke. Desde el avión le fue señalando las obras de los regadíos de las vegas bajas del Guadiana al pasar por los pueblos del I. N. I. siguientes: Rinconada, Bernuy, Vegas de Puelblanueva, Talavera la Nueva, Alberche del Caudillo y El Bercial, en la provincia de Toledo, y los de Valvidia y Entreríos, en las vegas altas del Guadiana, de Badajoz.

Después visitaron los pueblos de Pueblo Nuevo del Guadiana, donde recorrieron un parque de 70 tractores; Guadiana del Caudillo y Valdelacalzada. En este último pueblo los habitantes les rindieron un cordialísimo recibimiento. Visitaron la iglesia parroquial y las casas de los colonos, informándose de los medios que pone a disposición de éstos el Instituto para el cultivo de las tierras, y vieron las distintas calidades de ganado de labor y los establos de sementales. Almorzaron en la finca "La Ordeña", del Instituto de Colonización. Al final de la comida se intercambiaron unas palabras de cordial afecto entre los dos ministros, expresando el español su satisfacción por la visita de su colega alemán a un rincón desconocido en Europa y hasta hace poco tiempo en España. Dedicó un recuerdo al canciller Adenauer y al Gobierno alemán, y brindó por la prosperidad de las dos naciones. Le contestó el ministro alemán, doctor Lubke, quien mostró su agradecimiento por cuanto había visitado, que —dijo— tiene importancia no sólo para España, sino también para Europa entera. Brindó por los Gobiernos de los dos países y por el mayor progreso y ventura del pueblo español.

### La actual cosecha de cereales y legumbres en España

#### UN TRABAJO DE LA REVISTA "CERES"

Hemos recibido el número ilustrado correspondiente a octubre de la importante revista "Ceres", publicación nacional de economía agrícola, que se edita en Valladolid con gran prestigio desde hace veinte años.

El citado número es interesante y ameno, pues contiene informaciones de mercados mayoristas nacionales y extranjeros y trabajos de las firmas más destacadas de la economía campesina.

Lo más destacado del citado número es la publicación de un avance estadístico de la actual cosecha de cereales y legumbres, detallando provincia por provincia las cosechas obtenidas con cuadros comparativos muy claros y cuidados.

Las cifras totales de la cosecha actual que señala son las siguientes, en quintales métricos:

Trigo	36.054.500
Cebada	16.710.300
Centeno	4.665.743
Avena	4.103.000
Maíz	6.686.000
Algarrobas	1.070.000
Yeros	719.050
Ajónjolís	377.950
Almorchón	298.950
Guisantes	133.700
Garbanzos	1.076.000
Alubias	1.252.000
Lentejas	200.700

La revista "Ceres" ha realizado un práctico trabajo tan singular como el que se publica en España, hecho que merece una nueva felicitación.

# Más de un centenar de argelinos muertos por fuerzas de seguridad. Sigue especulándose con la salida de Ben Arafá. AUMENTAN LOS ATENTADOS

Argel, 29. — Las autoridades francesas anuncian que las fuerzas de seguridad han dado muerte a más de un centenar de rebeldes en una violenta acción en la región de Constantina. El comunicado oficial dice que durante una serie de acciones de limpieza, las tropas francesas hicieron 110 bajas y que fueron hechos siete prisioneros. También han sido capturados gran cantidad de armas y municiones, entre aquellas una ametralladora.—Efe.

Argel, 29. — Las tropas francesas han ocupado los últimos reducidos que ocupaban los rebeldes en los montes Mementcha, y la bandera francesa vuelve a ondear en las cimas desde los últimos meses, habían sido izadas las enseñas verdes de los insurrectos.

Tras siete días y siete noches de marchas forzadas y combates, dos columnas militares establecieron contacto en el mismo corazón del bastión rebelde. Fueron muertos, heridos o cogidos prisioneros 229 combatientes del "Ejército de Alá".

Los oficiales se muestran jubilosos, pero han reconocido que aún queda por delante una dura tarea. Apenas se consumó la operación, pequeñas unidades de caballería indígena, al mando de oficiales franceses, iniciaron la segunda fase del plan y salieron hacia diversos lugares.—Efe.

Túnez, 29. — Al alto comisario francés, Seydoux, ha dado hoy órdenes de que aumenten las medidas de seguridad en la frontera entre Túnez y Argelia, para evitar que los rebeldes argelinos pasen a Túnez, al efecto de adquirir armas y pertrechos. Esta orden ha sido publicada al regresar Seydoux de un viaje por la frontera.—Efe.

LA SALIDA DE BEN ARAFA. Rabat, 29. — El residente general francés, Boyer de la Tour, ha celebrado una conferencia secreta con sus más íntimos colaboradores. Mientras, en los barrios indígenas circula el rumor de que la salida de Ben Arafá puede ser cuestión de días o incluso de horas. En este orden de ideas se subraya que el destructor "Guichem", de la Marina de guerra francesa, ha zarpado de Casablanca, rumbo a Lysete, a cuarenta kilómetros al norte de Rabat, a primera hora de hoy. Se dice que este barco será el que trasladará a Ben Arafá fuera de la zona francesa de Marruecos, en el caso de aceptar el abandono del Trono.—Efe.

Al mismo tiempo, noticias llegadas de Marruecos dan cuenta de que el bajá de esta ciudad, El Glaui, ha hecho constar al residente general, en la conversación celebrada con él, que no se opondrá con la fuerza de las armas, como se ha venido temiendo, al derrocamiento de Ben Arafá.

En su visita a las ciudades más importantes de la zona francesa, el residente general parece que ha hecho constar a los representantes de los colonos franceses: «He venido a Marruecos para aplicar la política del Gobierno». Con esta actitud ha eliminado las esperanzas de los partidarios de Ben Arafá de que pudiera ser retrasada la aplicación del plan Faure.

Este plan parece consistir en conseguir la cooperación de los partidos nacionalistas para la pacificación y modernización del estatuto del territorio con el abandono del Trono por parte de Ben Arafá y el establecimiento de un Consejo de Regencia, y el nombramiento de un Gobierno

marroquí respaldado por los partidos nacionalistas. Gobierno que negociaría los detalles de una autonomía.

Como ya ha sido anunciado, el residente general recibió ayer nuevas instrucciones de París, y el coronel Marro, consejero del Gobierno, ha llegado a Rabat para supervisar, según se afirma, la operación sultana. Efe.

AUMENTAN LOS ATENTADOS. Rabat, 29. — Aumentan los atentados en Marruecos francés, mientras que los representantes de los colonos franceses se disponen a convencer al residente general, Boyer de la Tour, a que renuncie a sus propósitos de llevar a cabo el plan Faure.

En las últimas veinticuatro horas se han producido en Casablanca ocho atentados. Los funcionarios franceses creen que está a punto de comenzar una nueva oleada de actividades guerrilleras.—Efe.

NUEVO BLOQUE DE VIVIENDAS EN TETUAN. Tetuán, 29. — El alto comisario de España en Marruecos, teniente general García Valiño, ha visitado el grupo "Varela", para inaugurar el nuevo bloque de viviendas recientemente terminado y destinado a generales y jefes del Ejército.

# Pinay se opone a la reconciliación occidental con Rusia

(Viens de la primera página)

Sobre este punto, Pinay dijo: "Si los Estados solamente pueden coexistir en un clima de mutua tolerancia, los pueblos sólo pueden hallar la paz en la certidumbre de su propia seguridad. Para Occidente —y más particularmente para Francia— no hay verdadera seguridad fuera de la Organización Atlántica".

Expresó también su creencia de que no pueden sustituirse las verdaderas garantías dadas por la OTAN por unas garantías abstractas tipo Lorange, que en un pasado reciente han demostrado ser ilusorias".

ACUERDOS DE PARIS. "Por ahora —opinó Pinay— son el único ejemplo de un sistema estableciendo la limitación, publicación y control recíproco de armamentos; son el sello de la reconciliación franco-alemana y un factor decisivo en la pacificación de Europa. Sientan la base para una progresiva y continua construcción de Europa y, por lo tanto, constituyen una aplicación de los principios de nuestra Carta."

REUNIFICACION ALEMANA. Sobre este punto, el ministro francés manifestó su opinión de que "una Alemania unificada debe estar sujeta a limitaciones militares controladas. Somos partidarios de los controles recíprocos que garantizan a cada nación el respeto a las normas establecidas por acuerdo común. Sobre esta base debe concluirse un acuerdo equitativo entre Oriente y Occidente. Si la Unión Soviética está sólo verdaderamente interesada en asegurar su propia seguridad, puede decir, en nombre de mi país, que en tal caso el acuerdo es verdaderamente posible".

DESARME. "Es una tarea a largo plazo, cuyas dificultades no debemos despreciar, y constituye una urgente misión a la que los pueblos, con tra-

# Paraguay niega el asilo político a Perón

(Viens de primera página)

en los círculos financieros que las reservas de moneda extranjera del Banco Central se habían reducido de tal forma, que difícilmente podrían cubrir las importaciones de los próximos meses.

CAJA ACORAZADA. Buenos Aires, 29. — Fuentes bien informadas dicen que la Policía ha encontrado en el stand del edificio en que se publicaban "Democracias" y otros órganos peronistas una caja acorazada que aún no se ha podido abrir.

Agreden que dos túneles conducen desde la cámara acorazada al edificio Atlas, el más alto de América del Sur, pasando por debajo de la calle en que se halla el edificio de la editora y yendo a parar al río de la Plata.

El edificio Atlas, que tiene en su mayor parte, al exgobernador de Buenos Aires, Carlos Aloé, amigo personal de Perón, que actualmente se encuentra en la cárcel.—Efe.

PIDEN LA DEVOLUCION DE «LA PRENSA».

París, 29. — La Federación Internacional de Directores de Periódicos y Revistas ha enviado un mensaje al presidente de Argentina, general Leonardi, al que pide la devolución de "La Prensa" a su propietario, Roberto Gaiña Paz.—Efe.

Londres, 29. — El "Times" de hoy pide la devolución del periódico bonaerense "La Prensa" a sus legítimos propietarios.—Efe.

# SUCESOS

## NO ESTUVO ACERTADO CON LA OFRENDA

Lugo, 29. — Cándido García García, vecino de la parroquia de San Vicente, Ayuntamiento de Abadín, al intentar cumplir una promesa hecha a San Roque, en una parroquia limitrofa, consistente en lanzar al espacio cierto número de cohetes, de acuerdo siempre en la cantidad con la importancia del favor pedido y concedido por el santo, sufrió lesiones graves, con amputación traumática de varios dedos. El accidente fue debido quizá a que era la primera vez que manipulaba con estos cohetes y a no haber obedecido las instrucciones que a todos los oferentes da el "egoguetiro".

Esta desgracia no restó concurrencia a la fiesta y fueron muy numerosos los que después realizaron sus ofrendas al santo, sin la menor dificultad.—Cifra.

## Asesinó a 15 mujeres y niños en 18 meses

Johannesburgo (África del Sur), 29. — El "barba azul" indígena Elifasi Msomo, de 45 años de edad, ha sido declarado culpable de haber asesinado a quince mujeres y niños en un período de 18 meses. El juicio ha durado once días. Dijo en su defensa que estaba influido "por un mal espíritu indígena que le pedía la sangre de sus víctimas". No se ha publicado aún la sentencia.—Efe.

## SE TIRA DE UN CAMION Y MUE-RE ARROLLADO

Santa Cruz de Tenerife, 29. — En el kilómetro 15 de la carretera de Taganana, un camión autorizado para el transporte de viajeros, conducido por Manuel Moreno Cabrera, chocó con otro que venía en dirección contraria. El viajero Antonio Correa Magdaleno, de 32 años, casado, al darse cuenta de la proximidad del accidente, se lanzó a la carretera y fue arrollado por el segundo vehículo. Sufrió gravísimas heridas, de las que falleció dos horas después.—Cifra.

## MOTORISTA MUERTO

Zaragoza, 29. — Comunican de La Almunia de Doña Godina que, en aquellas proximidades, se estrelló contra un árbol una motocicleta de la matrícula de Madrid, que ocupaban don Juan Guzmán Durán, de 32 años, y don Juan Royo Marín, de 31. Los dos resultaron gravemente heridos, y poco después falleció el primero de los citados señores. El señor Royo Marín fue trasladado al Hospital Provincial.—Cifra.

## AHOGADO

Avila, 29. — En el denominado Charco Redondo, del término municipal de Navatejares, ha sido hallado flotando el cadáver de Aniceto Sánchez García, de 58 años, quien al intentar pasar el río por unas pasarelas cayó al agua al fallar una de ellas.—Cifra.

## HERIDO GRAVE AL EXPLOTAR UN NEUMATICO

Córdoba, 29. — Esta tarde, cuando se encontraba inflando la rueda de un automóvil Juan Fernández Moreno, de 35 años, hizo explosión el neumático y Juan fue lanzado a cuatro metros de distancia. Traslado a la Casa de Socorro se le apreciaron graves heridas en la cabeza y distintas partes del cuerpo. Fue ingresado en el Hospital Provincial.—Cifra.

## SENTENCIA DE LA AUDIENCIA DE LUGO

Lugo, 29. — La Audiencia de Lugo ha hecho pública la sentencia de la causa vista hace unos días, en la que figuraban como procesados: Mariano y Robustiano Heribón Pico, acusados de asesinato en la persona de José Rubal Pico, y para quienes la acusación solicitaba la pena de muerte.

La Sala considera a los procesados autores del asesinato y les condena a treinta años de reclusión mayor a cada uno, y al primero, además, a dos años por tenencia ilícita de armas. Se les condena asimismo al pago de una indemnización a los familiares de la víctima, en la cantidad de cincuenta mil pesetas cada uno.

Con esta condena queda bien aclarado que el revólver utilizado por los asesinos no procedía de la víctima, como la defensa intentó hacer ver, sino que lo llevaban los procesados.—Cifra.

## DESTRUCCIONES DEL CICLON «JANET»

Méjico, 29. — El ciclón «Janet», el número 10 y el más terrible de la serie de huracanes, que este año llevan producidos más de noventa muertes, penetró en el Golfo de Campeche, entre los puertos de Campeche y Caruen, situados en la parte occidental de la península del Yucatán.

Según las informaciones recibidas, al penetrar en el Yucatán, con vientos de más de 240 kilómetros por hora, el «Janet» arrasó la ciudad de Calak, pequeño puerto en la costa oriental.

El ciclón lanzó toda su fuerza sobre la región de Chetumal, situada a 320 kilómetros al sudeste de Mérida, en la frontera con Honduras británica.

La Ciudad de Calak, situada a sesenta y cuatro kilómetros al este de Chetumal, quedó virtualmente arrasada y, según parece, hay gran cantidad de muertos.

La ciudad de Corosal, en Honduras británica, ha quedado destruida casi por completo, si bien, según un informe emitido por radio por un sacerdote católico, no ha habido que registrar muchas víctimas.

«Casi todos los edificios se han venido abajo», informa el P. Tiek, misionero jesuita, que ha establecido contacto mediante una emisora con otra de Houston (Tejas).

En Tampico las autoridades han ordenado una rápida evacuación antes de que sea demasiado tarde.—Efe.

## TIFON SOBRE TOKIO

Tokio, 29. — El tifón «Louise» asoló hoy la isla Kyushu, a la altura del cabo Hatami, con vientos de más de doscientos kilómetros por hora, tras haber causado graves destrozos en Yakushima.

El tifón llegó a Kyushu a las once de la noche (quince horas de España). Nuevo mil japonés que viven en la costa meridional de la misma huyen en la oscuridad y buscan refugio en los terrenos elevados y en los edificios de construcción más sólida que las viviendas de tipo corriente. En los primeros momentos se registraron un muerto y 24 heridos.

## INCENDIO FORESTAL

Lisboa, 29. — Cuando varios trabajadores rurales procedían en Felgueiras, en la sierra de Bolívar, a la quema de terrenos destinados a la plantación de eucalipto, el fuerte viento reinante propagó el fuego a otras zonas, donde se han perdido, hasta ahora, más de seis millones de pinos y eucaliptos, ascendiendo las pérdidas a unos tres millones de escudos.

Más de tres mil personas de diferentes pueblos y aldeas tomaron parte en los trabajos de extinción.

Otro violento incendio se produjo en Évora, en unos almacenes de cereales, donde arrieron grandes cantidades de harina y otros productos. Las pérdidas se cifran en diez millones de escudos.—Efe.

# Representación Sindical en las Juntas de recogida de cereales

Madrid, 29. — El delegado nacional del Servicio del Trigo ha comunicado al Sindicato de Cereales que, de acuerdo con la petición formulada por este organismo, y previa la consulta efectuada con la Comisión General de Abastecimientos y Transportes, se han dado las órdenes oportunas para que en las Juntas de recogida de cereales nombren un representante los correspondientes Sindicatos Provinciales.—Cifra.

# Británicos y egipcios se preparan para evacuar el Sudán

Jartum (Sudán), 29. — Han quedado ultimados los planes para la evacuación de las tropas británicas y egipcias del Sudán, según fuentes bien informadas. Añaden que las fuerzas empezarán a salir del país el mes próximo y que la evacuación terminará a primeros de noviembre.—Efe.

# Anuncios Telefónicos

## Alquileres

URGEME tomar piso en renta 400 a 1.250 pesetas mensuales. Informes: Prigo. Moneda, 13. Burgos.

SE ALQUILAN locales para tienda en la calle Balbarras. Informes: Juan Sánchez, Doña Urraca, 1. Zamora.

## Arriendos

SE ARRIENDA en Coreas (Zamora) hojadero para 250 cabezas. Tratar con Julián Ramos. (1.571)

## Automóviles y Accesorios

VENDO turismo «Opel» 4 H. P., bien cambiaria por moto. Moneda, 13. Burgos.

## CAS-OIL camion

«Krupp» 8 toneladas permitida otro 5 toneladas gasolina. Informes: Moneda, 13. Burgos.

## "CADILLAC" lujo 1950

vendo, permuto por otro menos precio. Informes: Moneda, 13. Burgos.

## APROPIADO servicio público, vendo turismo

«Dooges» 9 plazas, moderno. Moneda, 13. Burgos.

## «MORRIS» II H. P. año 37

vendo. Toda prueba. Barsto. Moneda, 13. Burgos.

## CAMION «Mans» 120 H. P., gas-oil, moderno

vendo. Informes: Moneda, 13. Burgos.

## COMPRO turismo semi-nuevo

Teléfono 4883. Burgos.

## ANUNCIE EN NUESTRA SECCION ECONOMICA

## COMPRO coche cuatro-cuatro

Razón: San Andrés, 12. Vacadero. Zamora. (1.538)

## Colocaciones

El artículo sexto del Decreto de 26 de mayo de 1938 determina que las Empresas y patronos están obligados a solicitar de las Oficinas de Colocación el personal que necesitan.

## Ofertas

SE NECESITAN aprendizas y empaquetadoras. Galletas Payno, S. A. Camino de la Plata, 19. Burgos.

SE ADMITE personal en obras nuevo Semipario. Burgos.

CHICO 14 años, para recados, precisa «Tejidos Revilla», Cid, 1. Burgos.

## Compras

COMPRARIA piano marca, a base de seminuevo y buen estado. Líneas modernas, cuerdas cruzadas y clavijero metálico. No interesan ni antiguos ni en mal estado de presentación. M. Puente. José Antonio, 18. Teléfono 297. Benavente (Zamora). (1.545)

## ALMENDRA cáscara, dulce y amarga

compro grandes partidas. Félix Carbete, Paseo Zorrilla, 70. Teléfono 1963. Valladolid.

## COMPRO-VENTO de fincas

«BUSCA USTED PISO?» Dispongo, llave mano, 3 o 4 habitaciones, ducha, agua caliente, bien soleadas, exentos contribución. Algunos entrega inmediata, desde 48.000 a 70.000. Gómez (Prigo). Agente la Propiedad Inmobiliaria. Moneda, 13. Burgos.

## MARAVILLOSO!!!

Calle Paloma, primer piso, 6 amplias habitaciones, calefacción, confort, entrega acto. Prigo. Burgos.

## ¡¡¡PISO!!! Precioso exterior

14 dependencias, calefacción central. Centricísimo. Vendo llave mano. ¡¡¡Consultarme!!! Prigo. Burgos.

## CASA-CHALET, 1.000 terreno

toda comodidades, por calle Vitoria. 350.000. Gómez. Prigo. Burgos.

## ¡¡ CONSTRUCTORES !!

Solares, varios precios, zonas distintas, dispongo. Facilidades. Permutas por viviendas. ¡¡Informe rápidamente!!! Prigo. Burgos.

## CASA COMPLETA, cuatro plantas

una librería, habitaciones, calefacción, patio, palomar. Solar venzo. Punta Brava. Vendo 350.000. Prigo. Burgos.

## ¡¡ NAVES !! Zona comercial

industrial, 300 a 600 metros. Unas apropiadísimas para comercios. ¡¡Visítanme!!! Gómez. Prigo. Agente la Propiedad Inmobiliaria. Moneda, 13. Burgos.

## FINCA 28 fanegas

por paseo La Quinta, libre colonos. ¡¡Mucho porvenir!!! Vendo, 250.000. Prigo. Gómez. Moneda, 13. Burgos.

## En Barriada YLLERA

vendo finca 13 fanegas, todas regadío, por pie. Dispone caserío. Todo entregar, escriturar. 500.000. Prigo. Burgos.

## VENDO piso y buhardilla

libres, Trinidad, 10, tercero izquierda. Burgos.

## VENDO en Jambrina

labor 35 fanegas y viñedo, casa, bodega, todo en aparcería, facilidades para tratar. Baltasar Roncero, Barrio Pita. Zamora. (1.585)

## SE VENDE heredad compuesta

de tierras labor, prados, viñas y casa. Tratar: Francisco Mangas, Cubo del Vino (Zamora). (1.576)

## VENDEMOS casas y fincas

diversos precios. Traspasos. BOLSA PROPIEDAD «JUNQUERA», Zamora. (1.473)

## Enseñanzas

BACHILLERATO, Reválida, Oposiciones, Idiomas. Balbarras, 56. Zamora. Academia «La Inmaculada». Apertura día 3 octubre. (1.540)

## Hipotecas

HIPOTECAS sobre zonas rústicas, urbanas, interés 4,5, tramitación rápida, absoluta reserva. Tristán, Montero Calvo, 22. Valladolid.

## RAPIDAMENTE colocaliza

300.000 primera hipoteca. Gómez (Prigo). Moneda, 13. Agente la Propiedad. Burgos.

## Traspasos

RESTAURANTE, vivienda amplia, negocio acreditadísimo, traspaso. Gómez (Prigo). Agente la Propiedad. Moneda, 13. Burgos.

## ADECUADO para librería

traspaso. Hondillo, casa completa, con vivienda. 110.000. Prigo. Burgos.

## TIENDA comestibles, buena clientela

dispone vivienda. 550.000. Prigo. Burgos.

## CHARCUTERIA, ha coe

escargins, muy gástrica. 27.000. Prigo. Burgos.

## ¡¡¡¡¡ ATENCION!!! Plaza Mayor

cedo negocio, vivienda. 375.000. Prigo. Burgos.

## ALMACEN de vinos

buen local, inigualable zona. Traspaso, 125.000. Prigo. Burgos.

## CARNECERIA, sitio céntrico

renta pequeña. ¡¡Consultarme!!! Gómez (Prigo). Agente la Propiedad. Moneda, 13. Burgos.

## TRASPASO vaquería

Razón: Ildefonso Domínguez, Barrio de San Frontiz (Zamora). (1.548)

## TRASPASO negocio sitio céntrico

por no poderlo atender. Precio económico. Poca renta. Informes: Periódico, Zamora. (1.529)

## Varios

PARA comercio vendo cerrres metálicos baratos. Moneda, 13. Prigo. Burgos.

PIANO comprar. Informes: Diego Lainez, número 9, 5.º izda. Burgos.

## PATAS

para pisco, precios ahorrados, en Almacenes Bravo, Avenida de las Tres Cruces, Zamora. (1.544)

## ANUNCIE EN ESTE DIARIO



# CRONICAS INTERNACIONALES

## Se han allanado los obstáculos para la instalación de Ben Arafa en Tánger

Nadie cree que el Residente pueda cumplir el ultimátum de Faure

Tánger.—(De nuestro corresponsal.)

DESPUÉS de una jornada tranquila en los frentes de la diplomacia, cayó una bomba lanzada desde París. La noticia anuncia, como se sabe, que el presidente del Consejo, Edgar Faure, ha dirigido un ultimátum al residente general, Boyer de la Toure, en el que le coloca ante la siguiente disyuntiva: o arregla la salida de Ben Arafa y nombra al Consejo de Guardianes del Trono o presenta la dimisión.

A la hora en que se decía que el ultimátum de Faure, el residente general se hallaba como si tal cosa en Marráquez, continuando su larga serie de consultas exploratorias en el territorio, mientras la calma era caso total. Calma en el terreno de los incidentes, donde sólo se registraron tres atentados. Calma en Rabat por la ausencia del residente. Y calma en el Palacio Imperial, donde, por primera vez en muchos días, no llegó ninguna nueva comisión a reiterar su lealtad a Su Majestad Ben Arafa.

En Marráquez, el residente, acompañado por el general Leblanc, director del Interior, celebró una conferencia de media hora con el poderoso bajá El Glau. La entrevista se desarrolló sin necesidad de intérprete, ya que tanto Boyer de la Toure como Leblanc hablan correctamente el árabe, y El Glau, por su parte, domina a la perfección el francés. Después, el general de la Tour recibió a los notables de la región, bajás y caídas; a una delegación nacionalista y, por último, a los miembros más destacados del movimiento «Presencia Francesa», como ya hizo ayer y en días anteriores en Mequinez y Fez.

Uno de los dirigentes de este movimiento, Voix, ha hecho unas interesantes declaraciones después de su conferencia de ayer con Boyer de la Tour. Según él, el residente le dijo que Ben Arafa no tiene más partidarios que los de Tafilalet y los caídas que el nombrará hace dos años, y que le demuestran adhesión por la cuenta que les trae puesto que algunos de ellos no son seguidos por sus tribus. Añadió que Boyer de la Tour le había manifestado repetidamente que Muley Ben Arafa no es para el pueblo marroquí más que «el Sultán de los cristianos», o sea de los franceses. Respecto a la política que se

## Lucha entre tribus peruanas

Lima, 29.—Noticias recibidas de Cuzco dan cuenta de que ha estallado una lucha entre las tribus indias de los Piro, los Amahuacas y los Yaminazas, que habitan a orillas del curso superior del río Madre de Dios.

Al parecer, los Piro habían realizado varias incursiones en los territorios habitados por los miembros de las otras tribus, siguiendo el cauce del río. Los Amahuacas y los Yaminazas han replicado con un ataque general.

Las autoridades peruanas de Puerto Maldonado han tomado las medidas pertinentes para restablecer el orden y garantizar la libertad de navegación en el citado río. Efe.

## “La maleta o el ataúd”, dice el extremismo norteafricano

### Francia devuelve el golpe y dice: “Negociemos”

Paris. (Crónica teletípica de nuestro corresponsal.)

“La maleta o el ataúd”, dice conminatorio el extremo norteafricano de la presencia de Francia en su suelo. Dilema pavoroso. Si, pavoroso. No obstante, Francia, devolviendo golpe por golpe, pero sin perder los nervios, responde: “Ni lo uno ni lo otro... negociemos.” La política francesa, con su método colonial de quietismo, perdió en Argelia y Marruecos un tiempo precioso, aparte del que derrochó antes con sus errores, y como ni la pereza ni la debilidad fueron nunca buen negocio, ahora, mal negocio, hay que hacer en unos días o en unas semanas, con premura y desorden, lo que no se hizo o se supo hacer en años.

Argelia, moralmente, ha rechazado el plan francés de integración o de asimilación, y no

lo repudió de hecho y de derecho con toda la solemnidad de una votación mayoritaria de su Asamblea representativa, porque el Gobierno francés, viendo venir semejante catástrofe jurídica, se apresuró a suspender la reunión de tal Asamblea.

En cuanto a Marruecos... Boyer de la Tour, residente general de Francia, acaba de decir: “Tengo la impresión de estar sentado sobre una caldera de agua hirviendo, y si no encuentro valvula de escape, la caldera y yo estallaremos juntos.” La valvula de escape no se encontró aún durante días y días críticos, agotados en esfuerzos inútiles o en resistencias fáciles, hasta que, finalmente, el jefe del Gobierno, monsieur Faure, saliendo de su atonía marroquí, telegrafió al general Boyer de la Tour advirtiéndole que si no mantenido que el domingo tiene que quedar ejecutado allí el plan francés. En lo inmediato, este plan dispone la “evaporación” voluntaria del sultán Ben Arafa, su salida para Tánger y la constitución de un Consejo de Regencia que designará, a su vez, un Gobierno marroquí representativo. Ben Arafa es como el corcho de esa botella, que Dios sólo sabe lo que traerá dentro, y hasta ahora el corcho no se ha dejado descorchar.

Esta energía de M. Faure —iba a escribir, sin darse cuenta, esta energía postuma de M. Faure—, ¿puede tener aún eficacia? Sin duda, si su energía es enérgica, valga la redundancia por expresiva. Ciertamente, cuando el jefe se desgana, los subordinados obedecen mal, y a estas horas, popularmente, la impresión en Francia es que su actual Gobierno tiene los días contados.

Diario tan comedido como el católico “Le Croix”, en su principal artículo, extiende a monsieur Faure este certificado de predicción: “Muy pocas veces un hombre de nuestro país ha tenido en su frágil mano, de

manera tan dramática, los destinos de Francia. Y eso, sin el apoyo general de sus compatriotas, muchos de los cuales, a su modo, hacen el papel de guerrilleros. En el Parlamento se habla de una probable crisis ministerial que en estos instantes, con la pérdida de quince o treinta días dedicados a consultas, sería gravísima, ya que resta muy poco tiempo, muy pocos días, para poder salvar nuestros territorios africanos. El solo camino de existencia que le queda a M. Faure es una demostración de energía, dictámenes a todos: “Yo gobierno con firmeza y resolución, según es mi deber, y si el Parlamento desaprueba mi conducta, que tome la iniciativa de derrubarme.”

El Parlamento francés reanudará sus troles el próximo martes, 4 de octubre. A manera de prólogo, indicio de lo que puede venir, varios ministros representantes de diversos grupos parlamentarios —M. R. P. y radical-socialista— notificaron a monsieur Faure que la carencia de autoridad en Marruecos no puede prolongarse más sin que el Gobierno sucumba, y ese es el origen hoy de las órdenes imperativas de M. Faure al general Boyer de la Tour, quien de persistir en su quietismo podría incluso verse reemplazado por ejecutor más dinámico.

Indudablemente, M. Faure es un político hábil, y en el peor de los casos puede rehuir el peligro de crisis pulsando el resorte patriótico al amparo de los altos pretextos diplomáticos de su viaje a Moscú, fijado para el 14 de octubre, y de la ulterior reunión en Ginebra de los ministros de Asuntos Exteriores, donde la presencia de una Francia nuevamente en bancarota sería de efecto deplorable.

En fin, octubre está llegando, y este octubre será en Francia un mes de grandes emociones políticas.

FRANCISCO LUCIENTES

## EL HOMBRE, SUJETO FUNDAMENTO Y FIN DE LA VIDA SOCIAL

### Carta del Santo Padre a los arzobispos de Montreal y Toronto

Con ocasión de las Semanas Sociales que los católicos canadienses han organizado y que se están celebrando actualmente, el Santo Padre ha hecho llegar a los cardenales arzobispos de Montreal y Toronto una carta con firma de monseñor Angel Dell'Acqua, sustituto de la Secretaría de Estado.

En dicha carta el Santo Padre pone de relieve la responsabilidad de los hombres de Gobierno y de cada individuo para con la sociedad civil y se refiere después al sentimiento cívico, es decir, a la conciencia de los deberes y derechos del cristiano en el seno de la comunidad. Al enseñar a sus oyentes las normas morales que presiden la vida cívica, los maestros de la Semana Social deben recordar muy en particular que el hombre, lejos de ser el objeto, es más bien el sujeto, fundamento y fin de la vida social. Esta afirmación del Santo Padre es de vital importancia.

«Es propio del civismo reconocer el orden absoluto establecido por Dios y obrar en consecuencia. Comportáos como hombres libres —dice San Pedro—, no como hombres que hacen de la libertad un manto para cubrir su malicia. En un sólo día no se pueden preparar a la nación leales servidores dotados de sólidas condiciones, juicio seguro y recto.»

«Ciertamente, como lo reconocía Pío XI en su Encíclica sobre la educación, cuyo 25 aniversario se ha conmemorado recientemente, el Estado puede exigir que estos servidores tengan el conocimiento necesario de los propios deberes públicos y un cierto grado de cultura intelectual, moral y física, como lo exige en verdad el bien común en la vida contemporánea. Sin embargo, aun teniendo el de-

recho de exigir la educación cívica, no sólo de la juventud, sino también de los ciudadanos, es evidente que tal misión no puede tener otro fundamento que las reglas de derecho de las que la Iglesia ha sido designada por la Divinidad maestra y custodia. Es preciso recordar, además, la obligación gravísima y aun esencial de los padres de dar a sus hijos la educación cívica, moral y cristiana. Esto es parte integrante de la misión educadora de los padres y de la escuela cristiana, con continuación de la labor de aquéllos. La familia, decía León XIII, es la cuna de la sociedad civil y en el ambiente del hogar doméstico se preparan, en gran parte, los destinos del Estado.»

Termina la carta del Santo Padre asegurando que las Semanas Sociales ayudan a los católicos a reflexionar sobre esta verdad de fe. Sus exigencias de justicia y de caridad les inclinarán a repudiar todo aislamiento y toda indiferencia ante los asuntos de su país. Sus enseñanzas les deben recordar, por el contrario, que no sólo de pan vive el hombre, y que el bien temporal del Estado debe permitir a las personas tender a fines más altos.

## 8.877 prisioneros alemanes saldrán de Rusia dentro de unos días

Estocolmo, 29.—Rusia pondrá en libertad a 8.877 prisioneros alemanes que actualmente se encuentran en las prisiones soviéticas, según informan desde Moscú.

La información dice que, según un comunicado del Presidium del Soviet Supremo, otros 79 alemanes serán entregados a las dos zonas de Alemania como criminales de guerra para que puedan ser juzgados por tribunales alemanes.

Añade el comunicado que considera la “incumbencia del Presidente de la República democrática alemana y del Gobierno de la República federal alemana de dirigir la libertad de los prisioneros.”—Efe.

### POSIBLEMENTE LA SEMANA PROXIMA

Bonn, 29.—El canciller Adenauer ha declarado que los soviets pondrán en libertad muy pronto, posiblemente en la semana próxima, el primer grupo de prisioneros de guerra alemanes, la gran mayoría serán enviados por los soviets a Alemania occidental, y una pequeña parte quedará en la zona soviética, donde viven sus familias.

Posteriormente serán repatriados, otros hasta un total de 9.626 alemanes.—Efe.

### VISITA A LOS URALES

Londres, 29.— Tres diplomáticos franceses han sido los primeros occidentales que han visitado las minas de oro de los Urales, tan celosamente guardadas por los soviets, según se anuncia hoy en Moscú. “Las autoridades soviéticas nos han permitido verlas”, ha dicho el diputado Schiltlin, a su regreso a la capital soviética.—Efe.

### TRASLADO DE TROPAS

Paso del Brennero, 29.—Un contingente de 203 soldados y siete oficiales norteamericanos han sido al amanecer de hoy de Austria por el Paso de Brennero, como vanguardia de los 5.500 soldados norteamericanos que, procedentes de Austria, llegarán en fecha próxima al norte de Italia. Las fuerzas que han cruzado la frontera esta mañana pertenecen al primer batallón del 350 Regimiento de Infantería que estaba de guarnición en Salzburgo. Quedará instalado en Viena. El traslado debe quedar terminado antes del 25 de octubre. Viena se encuentra en la llanura septentrional del valle del Po.—Efe.

## Leonardi descende de una familia de comerciantes italianos

### Sus desconocidos parientes le dan caba telegráfica y le ofrecen hospitalidad para en caso de necesidad

Roma.—(Crónica de nuestro corresponsal.)

SI en el ocaso del pasado siglo Polcaro Leonardi no hubiese emigrado a la Argentina para continuar en dicho país, junto con su hermano Víctor, la actividad comercial paterna, a estas horas el sucesor de Perón sería probablemente un acaudalado comerciante de tejidos de Mantúa, o posería —como el hijo de otro hermano suyo— un oscuro abogado de Roma. El nuevo presidente de la República Argentina descende, en efecto, de una familia de comerciantes de tejidos de Mantúa y tiene, por lo tanto, numerosos parientes en Italia.

Con una solicitud que huéle un poco a caba fina, uno de estos parientes a quien el presidente Leonardi no ha visto en su vida, es decir, el abogado Erico Leonardi, le ha dirigido un entusiástico telegrama de felicitación que, a juzgar por el número de palabras que contiene, ha debido costarle una fortuna. Sin regateos de adjectivos, el abogado Leonardi se ha apresurado a expresar a su tío la satisfacción que le ha causado la valía afirmación en el mundo del hombre de nuestra común familia y ha manifestado su radiante alegría por el triunfo de los comunes ideales democráticos. Otros parientes, en cambio, menos audaces, aunque ciertamente poco diplomáticos, le han telegrafado ofreciéndole cordial hospitalidad en el caso de que algún día se vea obligado a abandonar la revolución que acaudilla.

Aunque suponemos que el general Leonardi tendrá en estos momentos cosas más importantes y urgentes que hacer que responder a los mensajes de su desconocida parentela italiana, hay que imaginar que de tal cometido se habrá encargado, o se encargará en último extremo, su secretario particular. Por lo menos así cabe esperar para que encuentre satisfacción la vanidad familiar de los Leonardi italianos. Tengan o no adecuada y pronta respuesta estos telegramas de los parientes del general Leonardi, lo cierto es que por las venas del nuevo jefe del Estado argentino corre sangre italiana.

Como decimos anteriormente, el padre del general Leonardi abandonó en 1870 su ciudad natal, Mantúa, para proseguir en Buenos Aires la actividad comercial que ejerció su progenitor. En su larga vida —murió a los ciento cinco

años— tuvo ocho hijos. Dos de ellos, Alberto y Eduardo, abrazaron la carrera de las armas, llegando a alcanzar altos grados jerárquicos, el primero en la Armada y el segundo en el Ejército. Sin embargo, mientras el general Eduardo Leonardi, actual presidente de la República Argentina, no vino jamás a la patria de sus antepasados, su hermano, el amigante Alberto Leonardi, visitó Italia en dos ocasiones. El primer viaje lo realizó en 1929 y el segundo en 1952. En esta ocasión, segunda visita, acompañó a un grupo de guardiamarinas argentinos que recorrían Europa en viaje de estudios.

El árbol genealógico del nuevo presidente argentino cuenta con un Leonardi que en tiempos ya un poco remotos ocupó un importante cargo político. Se trata de un tío carnal del general Leonardi, llamado Paolo, que en uno de los Gobiernos presididos por Francisco Crispi, desempeñó lo que hoy equivaldría a la cartera de Comunicaciones. Precisamente en razón de su cargo, Paolo Leonardi inauguró la primera línea marítima regular entre Italia y Argentina y contribuyó con diversas medidas al estrechamiento de las relaciones entre los dos países.

Todos estos antecedentes familiares del sucesor de Perón han sido subrayados con especial satisfacción por la Prensa gubernamental, que ha presentado la instalación del nuevo régimen argentino poco menos que como una victoriosa empresa de la Italia democrática. Las mismas plumas que en un ayer no muy lejano exaltaron sin reservas a Perón, ahora no se han cansado de atacar al dictador caído. Esta rápida mutación no nos ha sorprendido excesivamente, porque, en fin de cuentas, han sido las mismas plumas que lionjearon sin reposo a Mussolini y que, desde hace diez años, no hacen nada más que vomitar injurias contra el fundador del fascismo. LUIS DE LA BARGA

España necesita actuar a través del sistema de Impuestos para resolver el problema de la distribución de su renta nacional, que debe armonizar con su política de producción.

Si quiere usted conocer el desarrollo de esta tesis, lea “Notas sobre Política Económica Española” una nueva publicación de la Delegación Nacional de Provincias.

## Conferencia secreta en occidente



En los últimos días de septiembre se ha iniciado una conferencia secreta entre diplomáticos del Este. He aquí la sede de las reuniones en el Alpenhof, de Garmisch-Partenkirchen.

## MUSEO DE ARTE Y ARQUEOLOGIA DE NAVARRA

### Se está terminando de montar en Pamplona

Pamplona, 29.— Con piezas del tesoro artístico de Navarra que estaban dispersas en distintos lugares, y con el fruto espléndido del trabajo, durante estos últimos años, de excavadores técnicos artísticos y equipos de espeleólogos, se está terminando de montar en Pamplona un gran Museo de Navarra dedicado al Arte y la Arqueología.

Este Museo ha sido promovido por la institución “Príncipe de Viana”, órgano que atiende desde la Diputación Foral al desarrollo de las más diversas manifestaciones culturales. Está instalándose bajo la dirección del académico de número de la Real Academia de Historia, don Joaquín María de Navascués, que es también director del Museo Arqueológico Nacional.

Una de las secciones más importantes de este Museo es la de pinturas murales arrancadas de viejos palacios y de templos navarros y que constituyen, según testimonios muy autorizados, un núcleo extraordinario digno de compararse con las mejores colecciones del mundo, y de valor único.

Va a ser también de la máxima importancia mundial, en el terreno de los estudios prehistóricos, la sección en la que se exponen los hallazgos de las distintas excavaciones que han venido realizándose en diversos puntos de Navarra, principalmente las de los poblados de Echauri y Cortés, del siglo III al VII antes de Jesucristo, piezas que son de un interés capital para la ciencia prehistórica y que presentan la solución de muchos problemas que había planteado entre los arqueólogos.

Todas las secciones se están montando en un grande y nuevo edificio, con arreglo a la técnica más moderna. Destaca en este aspecto de las instala-

ciones lo referente a prehistoria, ya que, según ha dispuesto el señor Navascués, se está utilizando una técnica completamente nueva que responde a los últimos conceptos que en el mundo hay sobre museología.

Se espera que el interés del Museo de Navarra sea mucho mayor cuando terminen las excavaciones, actualmente en curso, entre ellas algunas tan importantes como la de Cortés, donde se espera llegar hasta yacimientos del paleolítico.—Cifra

## Bautismo, boda, comunión y confirmación en un mismo acto

Sevilla, 29.—En la capilla del Seminario Metropolitano, y por el arzobispo coadjutor, doctor Bueno Monreal, le ha sido administrado el Sacramento del Bautismo a la suntuosa marroquí señora Ben Mohamed Ben Salem, de estado viuda, y a dos hijos suyos de corta edad. A la señora se le impuso el nombre de María del Carmen, y a sus hijos, María de los Reyes y Jesús. Acto seguido, el prelado bendijo el enlace matrimonial de doña María del Carmen con don Alfredo Plaza González, de 27 años, y a continuación el obispo ofició la misa de relaciones, durante la cual, cumularon los recién casados y los pequeños. Finalmente, el prelado administró el Sacramento de la Confirmación a los tres nuevos cristianos.—Cifra.

## Dos ciegos aprueban el exámen de reválida

Las Palmas, 29.—En este Instituto de Segunda Enseñanza han terminado el Bachillerato, siendo felicitados por el Tribunal de la Reválida, los jóvenes invidentes Sixto Buendía y Manuel González, afiliados a esta Delegación Provincial de la Organización Nacional de Ciegos de España. Estos jóvenes empezaron sus estudios en el Colegio Nacional de Ciegos de Madrid, alcanzando siempre brillantes calificaciones.—Cifra.

## Se reúnen los empresarios de cines

Madrid, 29.—En el Departamento de Cinematografía del Sindicato Nacional del Espectáculo se ha reunido en Asamblea el Subgrupo de Exhibición. Asistieron compromisarios de los 52 Subgrupos provinciales de empresarios de las diferentes provincias españolas, que debatieron problemas de importancia, especialmente los relativos a la conveniencia de concertar la contribución industrial, gestionar la modificación de una reciente disposición sobre protección a la producción nacional cinematográfica y solicitar de la Dirección General de Contribuciones una aclaración de la Ley de 16 de diciembre de 1954. También se aprobaron las propuestas de gastos e ingresos del Subgrupo para el próximo ejercicio.—Cifra.

## Townsend no quiere curiosos

Bruselas, 29.—El coronel de Aviación Peter Townsend ha solicitado y conseguido una guardia de Policía para tener a los curiosos alejados de su casa, según se ha revelado hoy, coincidiendo con los rumores de que pronto se hará una declaración en Gran Bretaña con el fin de aclarar las cabales y suposiciones sobre su idilio con la princesa Margarita.

Se hace constar que la medida policiaca se ha tomado con el fin citado y no porque el aviador británico tema por su seguridad personal.—Efe.

**ELASTICO "FLEX" Siempre mas económico.**

Al adquirirlo... porque economiza 20 %.

Al conservarlo... porque no hay que rehacerlo cada año.

Usándolo a diario... dura una vida porque tiene la garantía contra rotura o deformación del muelle interior.

UNICO Colchón español de muelles entrelazados; formados por un solo alambre continuo de acero, sin nudos ni encañes.

Sistema exclusivo patentado "Numancia"

**FLEX** PRODUCTO PATENTADO

**Numancia**

VEA EXPOSICIONES Y PIDA FOLLETO



# El poeta Menéndez Pelayo

Por FRANCISCO DE CACERES

PARA muchos ha de constituir una novedad el descubrimiento de un Menéndez Pelayo poeta. Acostumbrados los más a esa imagen deformada del sabio, que denunciaba con especial energía y precisión Pedro Lain en el prólogo a su estudio sobre el polígrafo montañés, y que tiene por clave la sustitución del hombre por el yerto contenido objetivo de su obra, les resultará sorprendente el hallazgo de la caliente intimidad que, pese a su arcaizante ropaje, traducen estos versos del autor de «La Ciencia Española», que dos jóvenes poetas, José Hierro y Carlos Salomón, han editado ahora en cuidada selección precedida de un estudio, en el que se sopesa con afectuosidad e inteligente ecuanimidad el valor permanente de esta olvidada parcela de la tarea menéndezpelayana.

«Porque, sucede que, además de hombre de ciencia, por su poderosa

vocación y por la magnitud de su obra, don Marcelino Menéndez Pelayo fue un ser humano con sus alegrías y sus dolores, con sus cualidades y achaques, con sus debilidades también. Un ser humano al que algunos—muy pocos ya—recuerdan aún semejante a como lo evocara no hace mucho el maestro Azorín, pasando lentamente como abstraido por la calle, embotado en su capa, en invierno, con su bastón indefectible; pero que fue también joven y, sin perjuicio de entregarse con dedicación entusiasta a la antigüedad y de estar zambullido en el estudio de la Historia, septia, no obstante, que le cambiaba el color a Barcelona, en cuya Universidad cursó los primeros años de su carrera, cuando, en fugaz viaje, llegaba a la Ciudad Condal una bella vecinita de su Santander natal, cuyas gracias inflamaron los sueños del juvenil poeta:

«Hija, cual yo, de la Cantabria fuerte,  
solo en tocar las laletanas costas  
de nueva luz y de hermosura nueva  
sú las vestiste»

Los versos de Menéndez Pelayo tendrán ya en aquella su temprana edad—contaba a la sazón diecisiete primaveras cabales—la clásica vestidura que demandaban los gustos de la época, y a los que iría sobreponiéndose con el correr de los años y la búsqueda incesante del ideal estético que formularia andando el tiempo: «Para mí, el mejor estilo es el que menos lo parece, y cada día pienso escribir con mayor sencillez». Historiador de la estética, no escapa, sin embargo, su propia manera de hacer a la implacable compulsión. Y así, confiesa su pasada infidelidad a esta norma: «En mi juventud no pude menos de pagar algún tributo a la prosa oratoria y enérgica que entonces predominaba». Y a la poesía, claro es los sáficos en verso libre que acotados quedan se titulaban «Aryzonas», y estaban dedicados a una «Epicaris», que los biógrafos del

sabio tardaron muchos lustros en identificar con Isabel Martínez, la bella santanderina.

No erraba, sin embargo, su paisaje, no y admirador José María de Pereda, felicitando a Menéndez Pelayo como el único sabio injerto en alma de artista. La gracia espontánea de su prosa lo confirma a cada paso, y otro tanto ocurre con sus poesías, en las que toda maraña clásicista que en ellas proliferaba no es bastante a ocultar una vena poética de genuino vigor. Hierro, prologuista de la Antología que es ocasión de estas líneas, señala esta realidad por lo que respecta a muchas de sus composiciones, y llega a encontrar en algunas el fulgor del poeta moderno, del poeta, precursor.

«No se anticipa—exclama—en estos versos que transcribo la poesía de Unamuno?»

«...de graves pensamientos compañera,  
y de recio sentir inspiradora,  
porque en los ojos de la amada mía  
no se reflejan los terrenos cosas,  
sino sus arquetipos  
de perfección raiantes y hermosura,  
aquella luz más alta e increada  
de las puras ideas.»

Los ejemplos podrían multiplicarse mostrando con ello las diversas facetas del rico estro de Menéndez Pelayo, buen poeta, aunque no sea este olvidado aspecto de su personalidad literaria el que, por sí solo, hubiese ganado la inmortalidad a quien la conquistó genialmente con su aliento portentoso de investigador, de pensador, de filósofo de la Historia. Recordar, no obstante, este fundamental rasgo de su perfil humano es obra laudable, y especialmente

en estas vísperas de su centenario, que interesa llenar de autenticidad, de eco real de su obra y de su ejemplo vital, mucho más ancho, sin duda, mucho más interesante que esa imagen de palo que ha forjado la leyenda simplista del monstruo sabido, buena parte el anecdotario ponderativo, pero insuficiente para abarcar al hombre cabal, al español de cuerpo entero que fue el autor de «Los heterodoxos».

# HISTORIAS DE COLOR

No era igual

En muchas acciones de guerra tomó parte Carlos Contrera, en el frente europeo. En cierta ocasión, su coronel le ordenó que atacara solo un lugar de peligro. Como Contrera se pusiera pálido y comenzase a temblar, el coronel le dijo:

—No importa, si está usted nervioso pedire un voluntario.

—Oh, no!—respondió Contrera—no estoy nervioso. ¡Estoy temblando de patriotismo!

Premio al valor

La Cruz de la Victoria, la más codiciada condecoración militar británica, fue otorgada por primera vez hace un siglo a Charles Lucas, oficial subalterno del «Hector», para recompensar su valor al recoger sobre cubierta una granada y arrojarla por la borda cuando todavía estaba ardiendo la espoleta.

Esta condecoración fue creada por la reina Victoria, emocionada por los actos de valor realizados por los soldados durante la guerra de Crimea, iniciada en el año 1855.

En el Manicomio

Señor director, acaban de ingresar dos Napoleones. ¿Dónde los ponemos?

—Que se pongan inmediatamente a mis órdenes!

El porque del lugar

«Por qué se han celebrado las convenciones franco-marroquíes en Aix-les-Bains? Sencillemente, porque a Aix-les-Bains va todos los años por esas fechas Pinay a hacer su cura de aguas. De esta forma, el ministro de Negocios Extranjeros realiza una confortable síntesis entre las necesidades políticas y las medicinales.

Pinay ha tenido un gesto. En vez de alojarse por cuenta del Estado, como sus colegas, en el Splendid Palace, se ha ido a un modesto hotelito por su propia cuenta.

—¿Por qué a cambiar de costumbres—ha dicho a los que comentaban el hecho—. Desde hace siete años me alojo en el mismo sitio.

Aprobado en política

Después de una entrevista de hora y cuarto con los ministros franceses. Si Naciri, gran visir adjunto, declaró con una sonrisa infantil a los periodistas:

—Acabo de examinarme y creo que el tribunal me ha aprobado. Me lo hace creer el que haya sabido contestar acertadamente.

Premio a la verdad

Pidió limosna a Mirabau un hombre joven y de buena salud, y el famoso escritor francés le dijo:

—¿Por qué no trabajas, puesto que eres fuerte y estás bueno?

—¡Ah, señor! ¡Si viera lo perezo que soy!

—¡Ahí va un escudo por tu franqueza!—le repuso Mirabau.

Pueblo primitivo

A setenta y siete grados de latitud norte, en la costa de Groenlandia, existe el poblado esquimal de Lo, integrado por doscientos treinta y cuatro habitantes y descubierto por el explorador ártico Veay.

Los pobladores de Lo carecen de religión y de ley, y desconocen el dinero, la escritura y la sal, así como los alimentos vegetales; sólo se alimentan de los productos de la pesca y de la caza.

JEROGLIFICO



¿DONDE ESTA PEPE?

Solución al último jerooglífico: MÁS PEQUEÑO QUE GRANDE

# QUEREMOS QUE EL DOMUND PREDIQUE AL MUNDO LA ESPERANZA

Declaraciones de Mons. Sagarmínaga, ante el Domund de 1955

EL DOMUND de este año se anuncia con una consigna original y un tanto extraña: DOMUND DE LA ESPERANZA. Hemos acudido a monseñor Sagarmínaga, director nacional de la Propagación de la Fe, para que nos desvele este pequeño enigma.

—No hay enigma alguno—responde don Ángel—. Se trata de unir la virtud de la esperanza con la campaña del Domingo Mundial de la Propagación de la Fe.

—Pero, es que... no vemos claramente la razón de esta unión.

—A primera vista, es verdad: quizá «desconcierte un poco esta consigna»; pero luego todo aparece claro. Porque, en primer lugar, la esperanza cristiana no se concibe sin el universalismo de las Misiones; y en segundo lugar, la obra de los misioneros es quizá uno de los medios más eficaces para sostener la esperanza alentada en muchos cristianos.

—No cree usted, monseñor, que se habla poco de la esperanza?

—Se habla poquísimo. Eso es culpa nuestra; porque los hombres de hoy, unas veces con su angustia y otras con sus claras palabras, nos piden esta orientación en nuestra predicación. Recientemente se ha realizado en Francia una encuesta sobre

la predicación. La respuesta más interesante ha sido esta: «Predicadnos la esperanza».

—¿Cuáles son los motivos fundamentales de esta campaña?

—La campaña del DOMUND es una campaña de propaganda por la misma naturaleza de la jornada. Y nosotros no podemos estar desconectados de la realidad, de la mentalidad, de los problemas en carne viva de los hombres de nuestro tiempo. El hombre moderno está oprimido por una gran angustia, está arrojado en la náusea de una infinita desesperanza. A esta situación contribuyen múltiples causas, desde el existencialismo hasta la crisis del catolicismo, pasando por la angustia económica de una gran parte de la Humanidad, por la amenaza de la guerra y por otras causas similares. A este hombre real y concreto tenemos que hablarle nosotros de las Misiones católicas.

—¿Cree usted que estará dispuesto a escucharnos?—le pregunto yo.

—No me parece que el hombre angustiado esté predisposto para acordarse de los demás y para entregarse a una limosna.

Esa es la verdad. Y, sin embargo, este hombre, sobre todo si es católi-

co, tiene que concebir la expansión universal de la Iglesia como un problema vivo, como un problema propio, que le incumbe a él personalmente. A él, que camina aplastado y doblado por el peso de su propia angustia. ¿Cómo llegar a interesarle?

—Eso es lo que quería preguntarle yo, monseñor.

—Pues al llegar aquí se explicará usted el motivo de nuestra consigna. El hombre desesperanzado nos pide a gritos a nosotros: no me habléis de las Misiones, predicadme la esperanza. Y nosotros le contestamos: te predicaremos la esperanza, hablándole de las Misiones. Y entonces el hombre angustiado se dispone a escuchar.

—Pero eso es un pequeño fraude: es como una finta apostólica. Ustedes se traen a las gentes con el señuelo de la esperanza, y cuando la tienen a tiro hacen un quiebro y les colocan el disco de las Misiones.

—Se equivoca usted, amigo. No se trata de eso; no se trata de cubrir el estorbo con la muleta, no; sino todo lo contrario. Nosotros queremos hacer ver al hombre de nuestro tiempo que la esperanza de los cristianos es indefectible, simplemente porque es una esperanza universalista, una esperanza misionera.

—Eso es lo que yo no veo claro. La esperanza, mi querido monseñor, es una virtud individualista, una virtud egoísta, si vale la paradoja. No tiene dimensión social, porque es simplemente el deseo confiado de la eterna felicidad. Aquí, como usted ve, no hay más que dos protagonistas: «Dios y yo». Es muy diferente de la caridad, por ejemplo. Allí entran en el área de los demás, los otros. Yo mismo ocurre con la justicia. Pero si la esperanza no tiene una dimensión horizontal, ¿cómo puede usted llamarla misionera?

—Usted ha traído el tema a un terreno muy interesante. Nosotros pensamos que ese concepto de la esperanza que usted ha extractado acaso de algún manual, no es exacto. Necesita, al menos, una aclaración fundamental. Los cristianos esperamos que Dios cumpla lo que prometió. Y Dios simplemente prometió una salvación universal por medio de la creación de una familia innumerable, colmada de bendiciones divinas. Dios prometió la catolicidad. Por eso, la esperanza de los cristianos, o es esperanza católica, universal, o no es la esperanza según Dios.

—Pues confieso que yo no había caído en este aspecto de la cuestión.

—Ahora comprenderá usted cómo el DOMUND, al predicar al universalismo, hace un servicio fundamental a esta reconstrucción del concepto ortodoxo de la esperanza.

—Pero, ¿no le parece a usted, monseñor, que con esta orientación la Consigna de ustedes se queda colgada en un plano teológico, pero puramente doctrinal?

—No. Porque además existe el servicio que debe prestar a la causa de la esperanza el conocimiento y la contemplación de la obra misionera de la Iglesia.

—¿Qué quiere decir usted?

—Quiero decir que esta consigna ha sido escogida también para fortalecer la feble esperanza de muchos cristianos que en la hora actual del mundo, por la miopía de una fe débil, casi cegata, andan por la vida como asustados y creen que todo se está desmoronando, que la Iglesia pierde posiciones en todas partes, que su eficacia sobre el mundo moderno es nula, que Cristo no tendrá más remedio que retirarse sólo rodeado únicamente por la última cordillera de los últimos amigos, retirarse otra vez al Huerto de Getsemani para la definitiva agonía. Esto no es verdad. Basta asomarse a cualquier lista misionera, a cualquier estadística de las Misiones para ver que, en ellas y por ellas, la Iglesia está dando un testimonio espléndido de pujanza y fecundidad. Hay más misioneros que nunca; hay más conversiones que nunca; hay, acaso, más heroísmo, más martirio y más santidad que nunca. En el Cuerpo Místico de Cristo, Jesús simultanea el derrumbamiento de Getsemani con la apoteosis del Tabor; sincroniza las tres de la tarde del Viernes Santo con la prodigiosa aurora del Sábado de Gloria. Y es principalmente de las tierras de Misión de donde llegan las más claras luces para sostener la esperanza de los débiles, la tristeza de los hombres cansados. De esta suerte y desde otro ángulo de vista excepcionalmente importante, las Misiones vivas, las Misiones de hoy, también deben y pueden cumplir un magnífico oficio pastoral. También pueden predicar la esperanza.

# EL SANTO DEL DIA

San Jerónimo, doctor



Natural de Estridón, Dalmacia, San Jerónimo, aunque de padres cristianos, recibió el bautismo en edad adulta, y en Roma, donde le enviaron para los estudios, en los que hizo estupendos progresos. Movido de su ansia de saber visitó la Galia, trabó amistad con los mejores maestros y sabios y copió multitud de libros; con el mismo afán recorrió Grecia y allí aprendió filosofía y elocuencia; dirigióse a Constantinopla para tratar con San Gregorio Nacianceno, en cuya compañía aprendió las Sagradas Letras. Con el deseo de visitar los lugares santificados por Jesucristo, visitó Belén y toda la Palestina, y en sus excursiones convidaba a los eruditos judíos para entender mejor el sentido de los Libros Santos. Retiróse después a un desierto, y allí dedicóse al estudio y a la penitencia; golpeándose el pecho con una piedra, y en sus meditaciones estremecía el sonido de la trompeta que a los mortales debe llamar a juicio. El obispo Paulino le llamó a Antioquia para que combatiese a los herejes, y a los cuarenta y cinco años le ordenó presbítero; llevólo a Roma, donde el Papa San Dámaso le escogió por secretario y le encargó que revisase el Nuevo Testamento y lo corrigiese. A la muerte del Pontífice, Jerónimo, ansioso de soledad, volvióse a Belén y allí acogióse a un monasterio de monjes, donde, a pesar de sus enfermedades y males, dedicóse sin desmayo a escribir, traducir y comentar las Sagradas Escrituras. A los ochenta y ocho años murió, en 420.



# Joselito Huerta tomó la alternativa en Sevilla Cortó una oreja

Sevilla, 29. — Corrida de feria. Toros de don Felipe Barco-lomé, que resultaron sosos, menos el cuarto, que fue aplaudido en el arrastre. Llamo.

Joselito Huerta, meljicano, que tomaba la alternativa, es aplau-

malta de dos pinchazos, estocada y descabello al segundo golpe. (Pitos).

Joselito Huerta fué sacado a hombros.—Cifra.

EN BARELONA SONO UN AVISO PARA CHAMACO!

Barcelona, 29. — Cuarta corrida de feria. Plaza Monumental. Tres novillos de Carlos Núñez y tres de Garro y Díaz Guerra para Jaime Ostos, Bernadó y Chamaco. Llamo. El ganado, torcido. Mansurron es los de Núñez y bravo el primero de Garro, lidiado en cuarto lugar, y mansos los otros dos.

Ostos estuvo superior con la capa. A su primero lo toreó por redondos y ayudados entre aplausos y música. Otros pases y mató de pinchazo hondo y descabello. (Ovación, dos orejas, vuelta y saludos.) En el cuarto dió derechazos y naturales entre aplausos y música. Manolitas y de otras marcas. Tres pinchazos y una estocada. (Ovación, petición de oreja y dos vueltas al anillo.)

Bernadó fué aplaudido al torear de capa. Faena al son de la música artística, torera y valiente, con pases de todas las marcas. Una estocada y descabello. (Ovación, dos orejas y vuelta.) En el quinto lo trasteó por la cara obligando mucho para cinco pinchazos, media, una entera y descabello. (Oyó un aviso, siendo, a pesar de ello, aplaudido.)

Chamaco, después de doblar a su primero por bajo, le dió unos pases por alto que se ovacionaron. (Música.) Más faena con desplantes y de pecho en cadena para cinco pinchazos. Un aviso. (Palmas.) En el que cerró plaza se esforzó en ligar faena, lo que no permitió las malas condiciones de la res. Sacó unos derechazos que se aplaudieron. (Dos pinchazos y media.—Cifra.



dido con la capa. Antonio Bienvenida le entrega los trastos entre las ovaciones del público. Huerta, a fuerza de portar, saca unas series de naturales sucios que remata con el de pecho. Una estocada buena. (Ovación grande, una oreja, vuelta y saludos.) En el sexto, mansurron, Joselito se esfuerza sin hacer faena y mata de estocada superior. (Ovación.)

Antonio Bienvenida escucha ovaciones al torear de capa. En su primero, y después de muchos ayudados y continua con derechazos y por alto. Pinchazo hondo y gran estocada. (Ovación.) En su segundo caula una faena al son de la música con pases de todas las marcas que se ovacionan. Dos pinchazos, media y descabello. (Ovación, vuelta y saludos.)

Antonio Vázquez lancea ceniciento y oye aplausos. En su primero saca una tanda de naturales que remata con unos molinetes. (Música y olés.) Repite la serie y acaba con uno de pecho formidable. Sigue valiente y mata de una estocada hasta la bola. (Ovación, vuelta y saludos.) En el quinto muétea brevemente y con precauciones y

UN BANDERILLERO, DETENIDO EN VILLANUEVA DEL ARZOBISPO

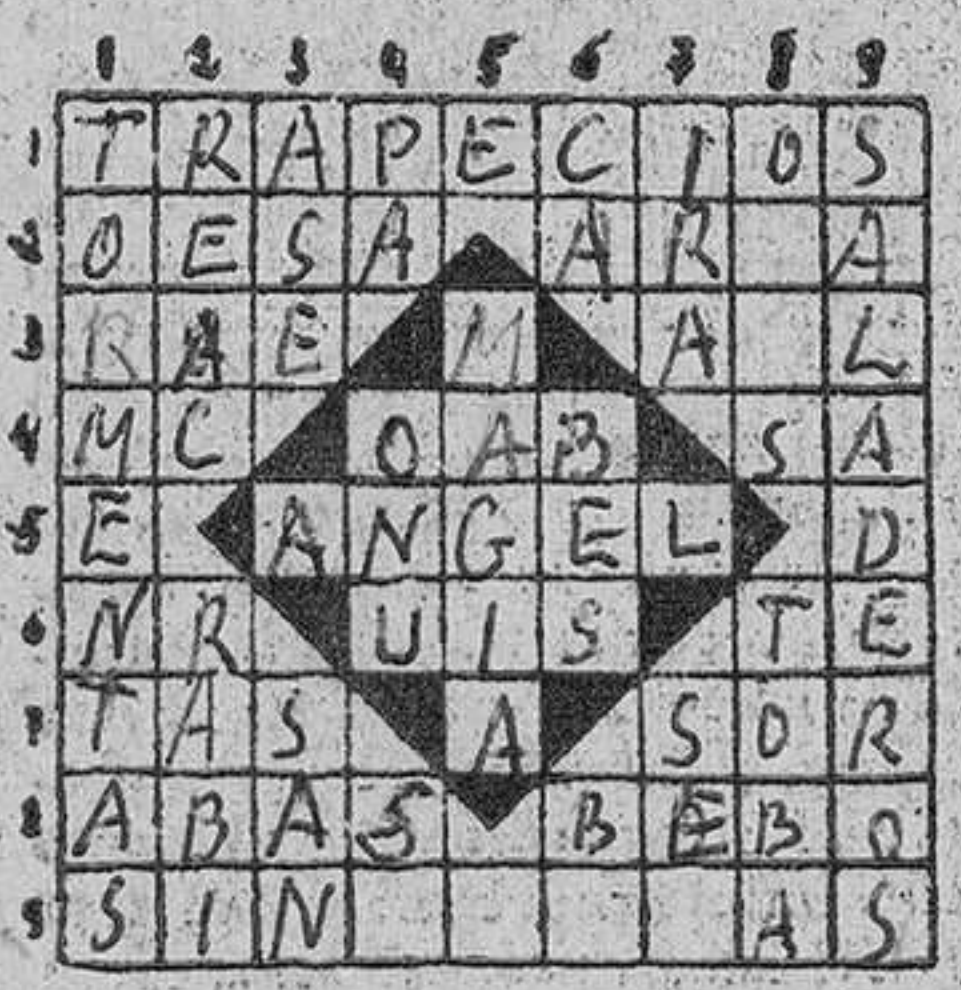
Villanueva del Arzobispo (Jaén), 29. — Siete novillos de Pérez de la Concha, para Angel Peralta, Gregorio Sánchez, Juan Antonio Romero y Manuel Villalba.

Peralta clavó dos rejonos buenos; tres pares de banderillas magníficos, resultando una jaca herida, y un rejón de muerte que basta. (Gran ovación, dos orejas y vuelta.)

En lidia ordinaria, Gregorio Sánchez está voluntarioso en su (Pasa a la tercera página)

# PASATIEMPOS

CRUCIGRAMA



SOLUCION AL ULTIMO CRUCIGRAMA

Horizontales. — 1: Problema. 2: Uob. Con. 3: Na. Ma. Ra. 4: Rasu. 5: Patinar. 6: Fobadas. 7: Olas. 8: Ca. Es. Lo. 9: Amo. Ton. 10: Sediendo.

Verticales. — 1: Puño. Facas. 2: Ros. Pa. Ame. 3: Ob. Rabo. Od. 4: Mátale. 5: Asidas. 6: Eq. Unas. Tn. 7: Mor. As. Lot. 8: Ansar. Como.

# COCTEL de letras

Artistas del cine mudo

1. BRELIG
2. CLOTAHR
3. TONILENVA
4. TAGER
5. NERLEMA
6. VARLIECHE
7. MERDINLAX
8. PLANISMAP
9. GRESGE
10. SONWANS

SOLUCION AL ULTIMO COCTEL

En dulce

1: Membrillo. 2: Ciruela. 3: Albaricoque. 4: Guinda. 5: Manzana. 6: Pera. 7: Melocotón. 8: Arzapa. 9: Higo. 10: Mostillo.

«ESCUELA HOGAR»

no es una publicación femenina más; es el mejor aliado del ama de casa, en el que encontrarás cada tres meses labores, modas y trabajos manuales.

Ha empezado "LA ERA" novo sonic

# REVISTAS

## El último número de "Teresa"

«¿Cuáles son los defectos de la juventud actual?—pregunta la revista «Teresa» a varias personalidades de las Letras y las Artes. Señala uno que es «el gamberismo», otro «la impaciencia», esotro la «poca cultura», aquél el «desmayo de deporte»... etc., etc. Y glosan, claro es, su afirmación. Este y otros muchos e interesantes artículos y reportajes, dedicados a la moda, el cine, el humor, etc. avalloran este nuevo número de «Teresa», revista para todas las mujeres.

## Virginia, con prejuicios raciales

Un marino chino, descontento de las leyes americanas, ha hecho revivir la sempiterna querrela estadounidense del Norte y el Sur. Se había casado con una joven norteamericana, con la cual vivió en la más perfecta armonía conyugal durante quince meses. Pero luego las cosas se torcieron y la esposa solicitó el divorcio ante el Tribunal de Portsmouth (Virginia), apoyándose en una ley promulgada en 1924 que jamás había sido aplicada. En ella se establece que «los blancos de Virginia no están autorizados para contraer matrimonio más que con aquellas personas de su raza, sin ninguna mezcla de otra sangre, con excepción de la caucásica».

Por otra parte, la ley especifica que los matrimonios entre blancos y ciudadanos de color serán nulos, aunque se hayan contraído en otros Estados. Los infractores de la ley incurrirán en un delito penado con cinco años de prisión.

Como quiera que la esposa del chino obtuvo el divorcio, éste recurrió ante el juez Archivald Buchanan. Pero fué peor, porque se le detuvo. El jurista ha proclamado, resolviendo el recurso, que se le rechaza la demanda:

—Considerando que no existe de hecho ninguna suspensión legal que impida al Estado poner en vigor la legislación protectora de la integridad racial de los ciudadanos que la Historia Sagrada y la profana ensenanza de los pueblos han hecho grandes progresos en el camino de la civilización cuando han cultivado su genio particular; que el Estado debe legislar para preservar la raza y que ha de velar porque no se corrompa...

En resumen, el chino fué condenado a los cinco años de cárcel.